

TIEMPO PARA SANTIAGO:  
HOY: Bueno. Nubosidad parcial.  
EDICION DE 16 PAGINAS

# LA NACION

MIERCOLES 10 DE FEBRERO DE 1954  
SANTIAGO DE CHILE  
PRECIO: \$ 10-

Partió a Paraguay  
el Seleccionado



VIAJE A ASUNCION.— En las primeras horas de la tarde —14.10— partió rumbo a Asunción, del Paraguay, el Seleccionado chileno, que el domingo juega en esa capital, frente al equipo local, el primer partido de la eliminatoria sudamericana del Campeonato Mundial de Fútbol. La partida dio margen a una entusiasta manifestación de adhesión por parte de una nutrida cantidad de aficionados y fanáticos, quienes formularon a los jugadores toda clase de buenos augurios. El partido se jugará a las 16 horas de hoy, vale decir, de día, conforme a lo dispuesto por la F.A., bajo un calor riguroso. Pese a esto, los defensores locales hicieron gala de gran optimismo y confianza, recordando, eso sí, que el conjunto paraguayo es un rival bastante difícil de superar. Estas cuatro notas gráficas que componen el mosaico, reproducen otros tantos momentos previos a la partida. En el extremo izquierdo superior, aparece Almeyda, que por vez primera defiende los colores de su nueva patria, acompañado de su señora esposa y sus hijos. A la derecha, los hermanos Ted y Jorge Robledo le dan los honores a un refrigerio, mientras los observan sonriente Arturo Farias. Al centro, Flores, Cortez, Sáez, Donoso y Osvaldo alzan el brazo, en el adiós posterior. Abajo, Osvaldo Flores muestra los últimos momentos juntos a su esposa y su pequeño hijo. Hacía tiempo que una delegación del deporte no recibía una despedida más optimista y cariñosa.

Amplia información en la página 9.

A. O. EN CHILE.

## 50.000 dólares en ayuda técnica

Una importante reunión celebró el Comité Nacional de Enlace de la F. A. O., presidido por el Director Nacional de Agricultura, Hugo Trivelli Franzolini, y con asistencia de la mayoría de sus miembros y del Jacobo Shathan, de la Corporación de Desarrollo Rural.

El señor Trivelli dio cuenta de la labor que viene desarrollar como presidente de la FAO chilena a la Séptima Conferencia F. A. O., celebrada en Roma en noviembre del año pasado. Manifestó que el acuerdo de asistencia técnica acordado para el país contempla un presupuesto de

220.000 dólares, más el envío de un equipo de panificación moderno y semillas de plantas forrajeras de la región del Mediterráneo, por un valor aproximado de 33.000 dólares. Agregó que también se había aprobado un total de doce becas para que profesionales chilenos puedan profundizar sus conocimientos en el extranjero. Dijo, por último, que Chile fue reelecto por un nuevo período de tres años para integrar el cuerpo directivo de la FAO.

En esta misma sesión se procedió a designar al ingeniero agrónomo don Gastón Carvallo D., secretario titular del Comité Nacional de Enlace de la FAO.

CHILENA SE APRUEBA HOY.—

## Coordinarán labores del CIES y la CEPAL

La existencia de la CEPAL, organización de las Naciones Unidas, y el CIES, organismo de la Organización de los Estados Americanos, ha creado un problema de coordinación que ayer se planteó en el Comité Plenario, tal como ya había hecho presente en la Conferencia de Quito.

El punto del problema, según nos lo expuso uno de los delegados chilenos, es en la necesaria coordinación entre las oficinas de secretaría y gubernamental de ambas organizaciones, para evitar la duplicación de funciones y estudios, o una eventual eliminación de uno por el otro.

INICIATIVA CHILENA.— Luego de un debate más o menos intenso, originado en el informe del director principal de la Secretaría de la CEPAL, las delegaciones de Argentina, Brasil y Chile, por iniciativa de esta última, presentó un proyecto de acuerdo, que será votado en la primera reunión de hoy, cuyo texto es el siguiente:

La Comisión Económica para América Latina.

Considerando:

a) La declaración del director principal a cargo de la Secretaría Ejecutiva, acerca de las gestiones que ha llevado a cabo sobre coordinación entre la CEPAL y el CIES en el plano gubernamental, a partir del quinto período de sesiones;

b) La declaración conjunta del direc-

tor principal a cargo de la Secretaría Ejecutiva de la CEPAL y del Secretario Ejecutivo del CIES sobre la coordinación en el plano de las Secretarías.

Tome nota con satisfacción:

1.— De la forma en que se está efectuando la coordinación entre la CEPAL y el CIES, en el plano de las Secretarías;

2.— De la declaración del director principal a cargo de la Secretaría Ejecutiva, acerca de las gestiones que ha llevado a cabo sobre coordinación entre la CEPAL y el CIES en el plano gubernamental, y de la posición que ha adoptado en el desempeño del mandato que le confirió la Comisión".

TRATADO CON ARGENTINA.—

## Mercado internacional regirá precios

"Los precios de los productos que se incorporan al Convenio Comercial que se estudia con Argentina, corresponderán a los del mercado internacional", declaró ayer el Ministro de Hacienda, señor Guillermo del Pedregal, al término de una nueva reunión del Consejo General del Tratado de Unión Económica Chileno-Argentina.

Agregó el Ministro que las transacciones se harán en dólares y las liquidaciones a los tipos de cambios oficiales de cada país. Para facilitar esas operaciones habrá un volumen máximo de crédito y cuando sea alcanzado, se establecerán nuevas fórmulas para seguir operando mientras se nivele la balanza en favor de uno u otro país.

El volumen total de las operaciones será de un máximo de 50 millones de dólares. Al término de las conversaciones, las partes contratantes firmarán los Convenios representa-

tados por los presidentes de cada una de las delegaciones y entraran en vigencia inmediata las cláusulas que no requieren ratificación del Congreso. Aquellas para cuya vigencia sea necesaria tal ratificación, serán enviadas al Parlamento.

STOCK DE ACERO.— Consultado el Ministro Del Pedregal, sobre la existencia de un stock de acero en Huachipato, manifestó que no era superior a las seis mil toneladas, las que ya habían sido vendidas y que sólo se esperaba que hubieran disponibilidades de fletes para su embarque, sin especificar el país al cual habían sido vendidas. No obstante, se presume que esa negociación ha sido hecha con Argentina.

El Consejo General del Tratado de Unión Económica con Argentina volverá a reunirse mañana en dos sesiones que se celebrarán una en la mañana y la otra, a las 18 horas.

LO PIDIO CHILE EN SESION DE LA CEPAL.

## Descentralización de asistencia técnica para países sudamericanos

El Comité Plenario de la CEPAL, en su sesión de trabajo matinal, bajo la presidencia del delegado cubano Ramiro Hernández Portela, se preocupó ayer de los estudios y proyectos relativos a la integración económica centroamericana, la asistencia técnica a los países latinoamericanos. Conoció, también, una declaración del representante del Comité Intergubernamental para las migraciones europeas, señor Mario Prieto, y escuchó el texto de la respuesta de la Secretaría Ejecutiva a las observaciones formuladas por el delegado norteamericano.

SOBRE EL ISTMO CENTROAMERICANO.— Los delegados de Honduras y El Salvador agradecieron a la CEPAL y a las Naciones Unidas en general, su valiosa y trascendental colaboración sobre estos asuntos.

Se aprobó un proyecto de resolución presentado por la delegación de El Salvador que, en su parte dispositiva, expresa: "Satisfacción por la forma en que el Comité de Cooperación Económica del Istmo Centroamericano está llevando a cabo sus trabajos. Recomendar a la Secretaría Ejecutiva que continúe estos trabajos y recomendar a la administración de la Asistencia Técnica y a los organismos especializados de la ONU que, en coordinación con el Comité, continúen prestando debida atención al programa de integración económica centroamericana".

DEBATE SOBRE LA AAT.— En un intercambio que contó con la participación de las delegaciones de Ecuador, Bolivia, El Salvador, Chile, Paraguay, Brasil, Países Bajos, Estados Unidos y Chile, se examinaron los informes de la Junta y la Administración de la Asistencia Técnica, haciéndose presente los numerosos trabajos que en varias naciones se realizan con la ayuda económica de dichos organismos.

PONENCIA CHILENA.— El delegado

chileno don Alberto Sepúlveda, expresó que Chile estimaba que no existía adecuada proporción entre la ayuda de la AAT a América Latina, y la que presta a otros continentes. Propuso que en el informe del plenario se señale al Consejo Económico Social la posición desventajosa en que aparece América Latina, y preconizó que se exprese la conveniencia de crear "Comités Regionales" dependientes de la Junta, que proporcionen los elementos de juicio necesario para un mejor servicio de la AAT a las naciones o grupos de naciones.

Precisando mejor su pensamiento, el delegado chileno sostuvo que el buen resultado alcanzado en Centroamérica, el establecimiento de delegados residentes en algunos países y la existencia de grupos de naciones sudamericanas con iguales o parecidas condiciones económicas y sociales, abonaban suficientemente la tesis de nuestro Gobierno. Expresó que, desde luego, aparecen dos grupos casi perfectamente organizados: los efectivos, los países que integran la Gran Colombia, Colombia, Venezuela, Ecuador, Perú, Bolivia y los siete países del sur: Chile, Argentina, Bolivia, Paraguay, Uruguay, Perú y Brasil.

El plenario designó un grupo de trabajo para que presente, en la primera sesión de hoy, un proyecto de resolución. Este grupo de trabajo seguirá nuestras informaciones. Llegó ayer mismo una nota sobre este particular, el que será ratificado en una reunión especial de esta mañana.

RESPUESTA A LOS ESTADOS UNIDOS.— Se procedió a dar lectura a las respuestas de la Secretaría Ejecutiva, incidentes en las observaciones formuladas por la delegación de Estados Unidos, explicaciones que la citada delegación aceptó de inmediato como satisfactorias, dando testimonio de su complacencia.

A LA DECIMA CONFERENCIA, EN CARACAS.—

## No está nombrada delegación

El Ministro de Relaciones Exteriores, señor Tobias Barros Ortiz, declaró ayer que aún no se ha resuelto la composición de la delegación chilena a la Décima Conferencia Interamericana, que se celebrará en Caracas en el próximo mes de marzo.

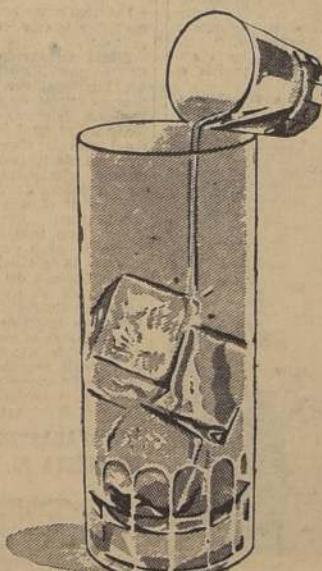
No obstante, el Canciller señor Barros admitió la posibilidad de que le sirvieran de asesores los señores Luis David Cruz Ocampo, asesor jurídico de la Cancillería; Mario Rodríguez, director político; un representante

de la Sociedad Bolivariana, que podría ser don César Guzmán Castro, y un representante del Colegio de Arquitectos, ya que en el teatro figura el problema de la vivienda.

Fuentes allegadas a la Cancillería dan como un hecho el que el Canciller presida la delegación chilena, y que uno de sus integrantes sea don Ernesto Barros Jarpa, quien forma la comisión jurídica que estudia el teatro.

Andina helada... el hada

de sus tragos!



1.- Una dosis de su licor favorito.

(Cognac, Whisky, Brandy, etc.)

sin alterar el sabor pone frescor y vigor, porque no contiene substancias minerales



2.- Llene el vaso con Andina

(Soda Water preferida)



3.- ¡Y qué fresco, burbujeante, delicioso trago largo!

ponga chispa en su vaso.

ponga Andina soda water

Con el respaldo de los Embotelladores Autorizados de Coca-Cola

CONCURSO INTERNACIONAL de BELLEZA MISS CHILE 1954 DIEZ VOTOS

Para... Nombre... Dirección... Autocine de trajes de baño "Catalina" y Universal Pictures

OFERTAS DEL DIA • OFERTAS DEL DIA

WILLSONITE para damas

marco carey

OFERTAS DEL DIA

OFERTAS DEL DIA

CASA FIONA

LLEGO UNIDAD DE ISOTIPO DE COBALTO.—

## Usaremos energía atómica del Canadá

Acaba de recibirse en el Instituto de Investigaciones y Ensayos de Materiales de la Universidad de Chile, que dirige el ingeniero don Edmundo Thomas, la primera unidad del Isótopo de cobalto 60, para trabajos de radiografía industrial, que será destinado al laboratorio de Rayos X del importante organismo en referencia.

Este radioisótopo producido en la planta de energía atómica de Chalk River, Canadá, fue enviado a nuestro país por intermedio de la Atomic Energy of Canada Limited, como una

efectiva contribución al progreso científico e industrial de Chile.

El jefe del laboratorio mencionado, don Jorge Maedler, tendrá bajo su dirección y manejo este radioisótopo, que está llamado a prestar valiosísimos servicios en la radiografía aplicada a las necesidades industriales del país.

En su oportunidad, se realizarán las primeras experiencias que, por su naturaleza, han despertado gran interés en los principales círculos científicos de nuestra capital.

UNA CAMPANA DE TODOS.—

## Ayuda de ciudadanía para el aseo

Pleno éxito tuvo la reunión sobre la campaña del aseo y el ornato de la ciudad, que se celebra en el Salón Rojo del Palacio Consistorial, a las 10 horas de ayer, con la presencia de la Alcaldesa de Santiago, señora María Teresa del Canto. Asistieron diferentes autoridades y se trató de la labor frente al aseo de la ciudad, que pueden desarrollar los diferentes servicios de orden y cuidado público y las instituciones civiles y la ciudadanía en general como contribución a esta cruzada.

Asistieron en esta ocasión, el Director General de Informaciones del Estado, señor Manuel Eduardo Hubner; el Director General de Educación Secundaria, señor Miguel Ángel Vega; el Director General de Educación Primaria y Enseñanza Normal, señor Luis Gómez Catalán; el Prefecto Jefe de Carabineros de Santiago, general Juan Manuel Leiva; el Director de Aseo y Jardines de Santiago, señor Vincenzo

Frigorio, y diversos jefes municipales.

**INVITACION A TODA LA CIUDADANIA.**—Después de un amplio debate en el que todos los asistentes plantearon sus puntos de vista sobre esta materia, se acordó designar un Comité Provisional, presidido por la Alcaldesa y formado por los asistentes, que será integrado, además, por diversos organismos civiles. Entre ellos se cuentan el Rotary Club, la Federación de Educadores, el Club de Leones, Círculo de Periodistas, Asociación de Radiodifusoras, Sociedad de Amigos del Árbol, los Amigos de la Ciudad, etc., que se reunirán el jueves 18, para concretar las finalidades de la campaña y el plan general para su realización, en el que participarán todos los sanguinarios.

**PLAN DE ACCION.**—La Alcaldesa señora Del Canto, habló de su plan de la cooperación práctica-educativa, que tendrá dentro de la campaña, y el cual consulta la realización de unidades de trabajo con diferentes ramos de estudios, sobre el tema "la ciudad", que abarcaría aquellos aspectos como el aseo de la ciudad, el cuidado de sus jardines y monumentos y otros aspectos del ornato de la misma.

También se trató de la participación de la ciudadanía en Jornadas que se llamarán "Semana de los árboles, de los Parques, de las calles limpias, etc. Premios de estímulo a instituciones y personas que demuestren mayor interés por mantener la hermosura de la capital; el cuidado de parques y plazas por el estudiantado, con la ayuda del personal de Aseos y Jardines; la mantención constante de la campaña por medios de la prensa, la radio, afiches murales, conferencias, etc.



**VISITARON AL PRESIDENTE.**—Ayer, el Presidente de la República recibió en audiencia especial al presidente de la Pacific Steam Navigation Company, y director de numerosas firmas navieras, señor Warren C. Warwick, quien fue acompañado por el Embajador de Gran Bretaña, señor Charles Stirling. Posteriormente, S. E. recibió a Lord McGowen, presidente de la Compañía Imperial de Industrias Químicas. Con ambos visitantes, el Jefe del Estado departió cordialmente, interesándose en las actividades de cada uno. En el grabado vemos a S. E. con el Embajador de Gran Bretaña, sus distinguidos huéspedes, y al Secretario del Protocolo, señor Ernesto Espinoza.

**CORONEL GEIGER ASUME SUBSECRETARIA DE FACH**

MISION COLOMBIANA—

## Inicia hoy sus labores

A las 10 horas de hoy se efectuará la ceremonia de entrega de la Subsecretaría de Aviación de parte del coronel señor Diego Barros Ortiz, al de igual grado, señor Dudy Geiger Stahr.

El coronel señor Ortiz ha sido designado delegado de la Fuerza Aérea ante la Junta Interamericana de Defensa, que funciona en Washington.

En la mañana de ayer visitaron al Canciller los miembros de la Misión Comercial Colombiana, presidida por el señor Pedro Manuel Arenas. Fueron presentados al Ministro de Relaciones por el Embajador de Colombia, general Eduardo Benítez.

La misión colombiana inició hoy, a las 17.30 horas sus conversaciones con los delegados chilenos a quienes preside el Subsecretario de Relaciones, señor Celso Vargas Llosa. Mañana los distinguidos visitantes viajarán a Huachipato, invitados por la CAP a fin de que conozcan esa usina.



**ENTREGA DE CONDECORACION ECUATORIANA "ABDON CALDERON".**—A las 19 horas de ayer, en la residencia del Excmo. Embajador de Ecuador, señor Rafael Arizaga Vega, se hizo entrega a altos jefes de nuestras Fuerzas Armadas de las condecoraciones otorgadas por el Gobierno del Excmo. Dr. José María Velasco Ibarra. Recibieron esta distinción, ante el Ministro de Defensa Nacional, general Abdón Parra, el vicealmirante señor Enrique Lagreche Echeverría; contralmirante señor Jorge Araos Salinas, contralmirante señor Alfredo Natho Davidson, y capitanes de navío señores Angel Lira Gálvez, Alfredo López Costa, Raúl Rudolph Saavedra y Ottmar Wilhem Brob. En el grabado, mientras habla el Secretario de la Embajada, señor Enrique Viteri, quien señaló la significación del acto, el vicealmirante señor Lagreche, el Embajador señor Arizaga, el coronel ecuatoriano señor Cornelio Izquierdo, y funcionarios de esa Embajada.

**MOVIMIENTO DE BUQUES EN EXTREMO SUR DE CHILE**

La fragata "Covadonga" y la barcaza "Díaz" cumplen una comisión de farts y otros servicios en el Canal de Beagle y proximidades. El petrolero "Melpo" zarpe de Valparaíso en la mañana de hoy, con destino a Talara, para aprovisionarse de combustible.

**ASCENSOS EN LA ARMADA**

El Presidente de la Repùblica, Excmo. señor Carlos Ibáñez del Campo, puso su firma a los decretos supremos que ascienden al grado de subteniente DC a los guardiamarinas DC, señores Guillermo Herrera Muñoz, Jorge Wilson Petit y Julio Vergara Lamas.

**LAN SUSPENDE EL LUNES SUS VUELOS A COPIAPO**

Por disposición de la Dirección General de Aeronáutica, la Línea Aérea Nacional suspenderá a partir desde el lunes próximos, sus vuelos a la ciudad de Copiapó, después de casi 25 años de servicios a esa zona.

En estos días, y a fin de cumplir con la gran cantidad de pasajeros que viaja constantemente a Copiapó, la LAN realizará sus últimos vuelos a la ciudad nortina.

**MILES DE PERSONAS AYER DEJARON DE VER CINE**

Ayer, con motivo de celebrarse el Día del Cinematógrafo, no hubo función de cine en ninguno de los más de cien biografías que hay en la capital. Si se calcula que alrededor de varios cientos de personas acuden diariamente a cada teatro, se puede estimar que ayer dejaron de ir a las funciones cinematográficas más de cien mil espectadores.



**GUISOS MONARQUICOS.**—Gloria Legisos prepara Aviador Acevedo 150 (Conchalí), un monárquico guiso para sus padres. La ex reina de la primavera y actual candidata a "Miss Chile" departe las horas amables de su vida, entre la práctica de la danza y el arte culinario.

## SINDICATO DE CHOFERES DE MICROS.—

## El noventa por ciento al margen de previsión

La Federación Nacional de Choferes de Microbuses, presidida por el titular, don Ruperto Toro, visitó anoche nuestro diario, con el objeto de dar a conocer los principales problemas que los afectan como asimismo, los acuerdos que al respecto ha adoptado el Consejo Directivo de esta Central.

**AL MARGEN DE LA PREVISIÓN.**—El 90 por ciento del gremio—nos informaron—se encuentra al margen de toda legislación social, debido a que los empresarios de la movilización colectiva no les hace firmar el respectivo contrato como empleados particulares, cuya conquista por la Ley obtuvieron desde hace años. Agregaron que, los choferes contratados son aquéllos que tienen mayores cargas familiares, y los obligan a que ellos de esas cargas hagan sus propias imposiciones en la respectiva Caja de Previsión.

**PORCENTAJES.**—La gran mayoría de estos choferes, trabajan a porcentajes, y a pesar de que el Gobierno les ha ofrecido todo clase de garantías, no han cumplido con las leyes sociales.

Se les hace trabajar hasta 15 o 16 horas diarias y exigir dos turnos de ocho horas de trabajo, más un 6% y el respectivo contrato de trabajo con imposiciones en la Caja.

**LOS NUEVOS BUSES.**—En reunión celebrada anche por la

directiva nacional, nos dijeron, finalmente, se acordó solicitar del Supremo Gobierno, que las 200 nuevas máquinas que llegarán al país, para mejorar la locomoción colectiva, sean manejadas por 400 choferes, en dos turnos iguales de 8 horas. Además, que se forme una Empresa Particular de la locomoción colectiva, con esos buses, a fin de que de una vez por todas haya una autoridad dentro de esos servicios públicos, que haga cumplir las leyes sociales, para estos choferes de la locomoción colectiva, y no como ahora sucede que la mayoría de los empresarios no acatan dicha modalidad.

**Dirigente del Registro de Contadores va al sur**

El consejero-tesorero del Registro Nacional de Contadores, señor Guillermo Villanueva, de la Cuadra, inicia hoy una gira por las zonas austral y sur del país, para tomar contacto con los contadores de las diversas localidades que visitará.

Su jira la iniciará en Punta Arenas, donde se dirigirá hoy por vía aérea. En esa ciudad permanecerá hasta el 13 del presente.

Continuará luego viaje a Balmain para seguir a Coyhaique y

Chiloé, para visitar Castro y Ancud, y llegar el 22 a Puerto Montt. En una segunda etapa de su jira, visitará Puerto Varas, Osorno, Valdivia, Temuco, Angol, Los Angeles y Concepción.

El señor Villanueva representante en el seno del Consejo General de Contadores, a las provincias de Valdivia, Osorno, Llanquihue, Chiloé, Aysén y Magallanes.

**NOMBRA GOBERNADOR MARITIMO DE ARICA**

La Superioridad Naval ha designado Gobernador Marítimo del puerto de Arica al capitán de fragata, señor Francisco Suárez, quien asumirá su nuevo cargo en el curso de la presente semana. El señor Suárez servirá en la actualidad en el Estado Mayor General de la Armada, con asiento en esta capital.

Con fecha 5 del presente, fue solucionado el conflicto de los obreros estibadores de San Antonio con la Cámara Marítima.

Los patrones se comprometieron a pagar el feriado de acuerdo con el convenio pactado; por su parte los estibadores se comprometieron a normalizar las faenas desde el 6 de diciembre de 1953.

Con fecha 5 del presente, fue solucionado el conflicto de los obreros estibadores de San Antonio con la Cámara Marítima.

Los patrones se comprometieron a pagar el feriado de acuerdo con el convenio pactado; por su parte los estibadores se comprometieron a normalizar las faenas desde el 6 de diciembre de 1953.

Los antofagastinos residentes en Santiago, y que pertenecen al "Hogar Social Antofagasta", conmemorarán el próximo domingo los 75 años de vida chilena de esa provincia nortina. Al efecto, se ha preparado un almuerzo, y se harán difusiones radiofónicas en las que se destaca la importancia de la fecha que se celebra.

Las adhesiones para el almuerzo pueden solicitarlas los interesados en la mencionada institución, a los señores Francisco Hinojosa Robles, Juan Hurtado, Enrique Hernández, Eduardo González y Carlos Relando.

**ANTOFAGASTINOS ESTAN DE FIESTA EL DOMINGO**

Los antofagastinos residentes en Santiago, y que pertenecen al "Hogar Social Antofagasta", conmemorarán el próximo domingo los 75 años de vida chilena de esa provincia nortina. Al efecto, se ha preparado un almuerzo, y se harán difusiones radiofónicas en las que se destaca la importancia de la fecha que se celebra.

Las adhesiones para el almuerzo pueden solicitarlas los interesados en la mencionada institución, a los señores Francisco Hinojosa Robles, Juan Hurtado, Enrique Hernández, Eduardo González y Carlos Relando.

**ALLANADO MATADERO**

La Quinta Comisaría Judicial de Investigaciones allanó, en la madrugada de ayer, el matadero clandestino, ubicado en el lugar denominado "El Callejón del Diablo" del camino a Puentel Alto, de propiedad de Angel González Gutiérrez. En dicho matadero fueron encontrados seis animales dispuestos a ser sacrificados.

Cabe destacar que Angel González se encuentra en esta caja de delitos, dijo el jefe de dicha unidad a LA NACION. Al detenerlo declaró que él mismo compraba los animales que después beneficiaba y vendía.

Cambiaba constantemente de residencia con el objeto de desorientar a la policía y a la fiscalía.

Tomaron parte en el allanamiento los detectives Víctor Hormazabal y Oscar Alarcón.

**RECIBIO A BALAZOS A LA POLICIA.—**

## DETENIDO ASESINO DE SAN MIGUEL

Después de un nutritivo bocadillo, detectives de San Miguel detuvieron, a las 16 horas de ayer, cerca del Zanjón de la Aguada, al delincuente habitual Juan Cárdenas Silva. Este maleante se encuentra confeso del asesinato de Oscar Carmelo Vilches, hecho ocurrido el sábado 6 de los corrientes, a las 5 de la mañana, en una de las numerosas casuchas de la población "callampa" del Zanjón de la Aguada.

Según las informaciones proporcionadas por el Comisario Carlos Cuevas, Jefe de San Miguel, Juan Cárdenas hirió gravemente con cinco puñaladas a Oscar Carmelo, después de una larga discusión, por motivos de juego. El herido fue trasladado a la Posta del Hospital Barros Luco, donde falleció tres días después.

Cuando los detectives intentaron detenerlo, Juan Cárdenas esgrimió un viejo revolver con el que se frenó a la policía. Después de terminadas las balas, esperó la llegada de la señora Rebeca Sverlov Berensky domiciliada en Agustín 2469.

Tomaron parte en las pesqui-

ASPIRA AL CETO DE "MISS CHILE".—

## Gloria Legisos: de reina a danzante

Gloria Legisos, la inolvidable reina del carnaval estudiantil de 1950, es una de las bellas candidatas que puntuaron en la elección de la mujer más hermosa de nuestra larga geografía. Si triunfa, competirá por el cetro de "Miss Universo", con las representantes de todos los países del orbe, en las milionarias fiestas de Long Beach, en California.

**AHORA DANZARINA.**—En 1951, con motivo de su viaje al Brasil, representó a la mujer chilena en el Carnaval de Rio de Janeiro. A su regreso, ingresó a la Escuela de Danzas del profesor Utoff. Desde entonces, ha dedicado su vida a este arte.

Gloria tuvo que vencer muchas dificultades para ingresar a la Escuela de Danzas. Papá Legisos quiere ser suegro a corto plazo, y éste ha sido —y es todavía— el principal escollo.

Por su parte, la bella morena que fuera tan popular en su batalla contra Natacha Menéndez, el año 1950, no piensa lo mismo. Dice que "pertenece a su arte". Quizás por eso, ha sorteado hasta ahora varios miles de declaraciones de amor, de sus admiradores chilenos y extranjeros.

Entre los amables recuerdos de su aterorizada infancia, Gloria guarda una carta de un joven mexicano que le escribió un poema declarándose su amor. Fotos, recuerdos de cuando tenía tres años de edad. "Ahora" —dice— bajo la sombra de la bandera de la estrella solitaria, ha perennizado mi nombre". Gloria, su segunda hija, es chilensisima como él. Mide un metro y 70 centímetros de estatura. Estudió en el Colegio Santa María de Cerbellón, y en el Liceo N° 7, de Providencia, desde donde salió al reinado estudiantil el año 1950.

**REINA DESDE NIÑA.**—Un año antes, fue reina del Liceo 7, de cuyas aulas saltaron a la popularidad: María Figueras, reina del Carnaval 1949; Gloria Legisos, reina de 1950; Vinsa Milhonic, reina de 1951; y Tatiana Marin, virreyina este mismo año. Tatiana, virreyina también postula al título de "Miss Chile", en el concurso organizado por LA NACION y "Los Tiempos", de acuerdo con los trajes de baño "Catalina" y la "Universales Pictures".

Después de aquella primavera de gala, Gloria Legisos se convirtió en la reina del Carnaval de 1950.

Ahora vive apartada de la popularidad. Todos los días practica danza y estudio. Ha tomado parte en diferentes representaciones. Fue condesa en "Petrovuschka" y esclava en "La leyenda de José". Solamente los jefes del concurso por la elección de "Miss Chile" han agitado el marco sencillo y pacífico de su vida retirada de la fama. Sin embargo, no ha perdido su popularidad.

**BAJO EL SOL.**—Gloria, que inspira cientos de admiradores, muestra su belleza en sucesivas coronaciones de todo tipo. María Legisos, la candidata a Miss Chile en 1950, en la piscina del Hotel Alfonso, don Eduardo Mazer, quien declaró que

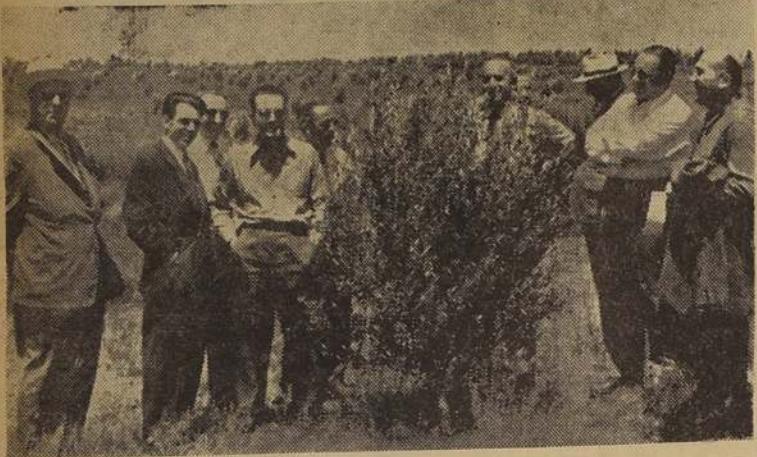
"el desaparecimiento de Arturo Brant uno de los puzzles más difíciles de los últimos tiempos". El







# Norte



**EN MEDIO DE LOS OLIVARES.** — Admirando las plantaciones de olivos que nos han de dar la materia prima para abastecernos de aceite, aparecen en el grabado de izquierda a derecha los señores Eduardo Irrázaval, diputado René Belavides, señor Gabriel Gutiérrez, don Jorge Prat, presidente del Banco del Estado, don Clemente Díaz Vergara, Director de "Los Tiempos", don Benito Briefa, don Federico Helfman, don René Muñica y el diputado, señor Sergio Ojeda.

AHORRAREMOS MIL MILLONES.

## El Norte nos abastecerá de aceite

**OVALLE.** — Invitados por el director de "Los Olivares Chile Ltda.", personeros de Gobierno, técnicos, parlamentarios y periodistas, visitaron las plantaciones de olivos, viñedos y establecimientos que esa firma posee en esta ciudad.

Integraron esta delegación el Subsecretario del Ministerio de Agricultura, señor Guido González Novoa; el presidente del Banco del Estado, don Jorge Prat; el presidente de la Bolsa de Comercio, don Tomás Eduardo Rodríguez; los diputados señores René Benavides y Sergio Ojeda; el gerente del Departamento Hipotecario del

los visitantes constataron la magnitud de las plantaciones que abarcan unas tres mil hectáreas con más de 300.000 olivos en pleno crecimiento, bajo la constante vigilancia del técnico olivicultor, señor Rosario Spada. El señor Spada explicó a la delegación la forma en que se manejan los cultivos y las especiales condiciones de la zona para las plantaciones de olivos que ya a más 3 años están comenzando a producir.

Al término del recorrido, los directores de la firma informaron que el plan de la sociedad es plantar 10.000 hectáreas, las que significarán un efectivo aporte a la economía nacional con

### Ejecutan grandes obras en puertos de Coquimbo

**COQUIMBO.** — Para fines del presente año, se espera terminar las grandes obras portuarias que se ejecutan en Coquimbo, con lo cual este puerto pasará a ocupar un sitio de privilegio en la Zona Norte. Hasta la fecha se han invertido en estos trabajos \$ 43.000.000 de un presupuesto total de 69 millones. (CORRESPONSAL).

### Tesorero de Quillota asumió sus funciones

**QUILLOTA.** — Asumió las funciones de Tesorero Comunal de Quillota, don Adolfo Necochea Nebel, que desempeñaba igual cargo en Limache.

Le hizo entrega del cargo el Contador Sr. Hernando Castillo, en presencia del Inspector de Tesorerías, don Mariano Jaraba. (CORRESPONSAL).

### DERRUMBES EN EL F. C. A. BOLIVIA

**ARICA.** — El tren internacional a Bolivia, que salió ayer de este puerto, a las 21.30 horas, debió regresar hoy desde la estación Piquios, debido a los derrumbes que han habido en la vía férrea, producidos por las fuertes lluvias.

Cuadrillas especiales trabajan activamente para despejar la vía. (CORRESPONSAL).

### TRASLADADO A SAN FERNANDO

**QUILLOTA.** — Ha sido trasladado a San Fernando, don César Valenzuela Guzmán, funcionario que prestaba sus servicios en el Departamento de Caminos de esta localidad. Con tal motivo sus compañeros y amigos le ofrecieron una manifestación de despedida. (PARDI, Corresponsal).

### LIQUIDACION DE VERANO

DESCUENTO DE 10% Y 20%  
Polera de niño... \$ 60.  
Polera, hombre... 80.  
Pantalon de baño niña... 130.  
Pantalon de baño niñez, hombre... 700.  
Gorra jeans... 90.  
Blue jeans... 125.

### UNIVERSAL TEXTIL LTDA.

IRARRAZAVAL 440  
(Frente al Teatro Andes)

Banco del Estado, don René Muñica; el ingeniero agrónomo, don Armando García; el Jefe del Departamento de Arboricultura, señor Roberto Infante; el consejero del Banco del Estado, señor Federico Helfman; el secretario general de la Corporación de la Vivienda, don Luis Riveros; el director de "Los Tiempos", señor Clemente Díaz Vergara; el Director de "Vea", señor Jenaro Medina; y los señores Oscar Ramírez y Benito Briefa, todos los cuales fueron atendidos por el Vicepresidente de "Los Olivares", señor Eduardo Irrázaval Sánchez.

la producción de aceite de olivos de primera calidad. Por este rubro el país economizará no menos de mil millones de pesos en divisas, que es el monto a que asciende actualmente la importación.

### OBRORES HACEN "SAN LUNES".

### EXCESO DE CANTINAS EN LIMACHE

**LIMACHE.** — Los numerosos negocios clandestinos de alcohol que existen en esta ciudad, están creando un grave problema entre los agricultores de la zona, que ven como sus obreros no concurren normalmente a sus labores, en especial los días lunes.

Sobre la materia, el Jefe de la Segunda Comisaría de Limache, señor Rafael Maldonado, envió un detallado informe a la Municipalidad. El señor Maldonado dice en su informe que ha encontrado serios inconvenientes en la correcta fiscalización de la Ley Alcoholes, derivados de la instalación ilegal de un gran número de negocios, a los cuales la Municipalidad ha concedido permisos. Afade que también son varias las cantinas que no cumplen con la ley, en lo que respecta a la distancia que deben medir de las escuelas cuarteleras, conventos, etc.

A esto se agrega los corrientes permisos ministeriales que la Municipalidad otorga a personas que se dedican a la venta de bebidas alcohólicas.

También proponiendo que se realice un estudio de conjunto, a fin de normalizar el funcionamiento de bares y cantinas. (CORRESPONSAL).

### TESORERIA DE LIMACHE RECAUDO \$ 8.734.145

**LIMACHE.** — Durante el reciente mes de enero, las entradas de la Tesorería Comunal de Limache, por recaudación de impuestos y contribuciones, ascendieron a \$ 8.734.145.40. (CORRESPONSAL).

### CORREO DE LA LIGUA FUE INSPECIONADO

**LA LIGUA.** — Recientemente se constituyó en visita de inspección en el Correo de esta localidad, el funcionario de este servicio, señor Juan Ovalle, quien redactó un detallado informe sobre las necesidades de esta oficina. Se destaca en este informe la necesidad de ir al pronto nombramiento de Administrador y la falta de casillas. (CORRESPONSAL).

### NOTARIA DE ELQUI ASUMIO SR. ALVAREZ

**VICUÑA.** — En el carácter de interino, ha asumido las funciones de Notario de Elqui, don Eleodoro Alvarez Zumarán, en reemplazo del titular señora Luz de Oppiger. (PARDI, Corresponsal).

### ESTAN DE VACACIONES

**QUILLOTA.** — Hacen uso de feriado legal, los señores Luis C. Rojas y Roger Zúñiga F., funcionarios del 2.o Juzgado y el señor Enrique Ithurralde de la Delegación de Abastecimiento y Precios de Quillota. (PARDI, CORRESPONSAL).

### JUEZ DE PUTAENDO

**PUTAENDO.** — Ha quedado totalmente tramitado el decreto que nombra Juez de esta localidad, a don Sola Friedenthal, que servirá el cargo de Secretario del Juzgado de Tocopilla. Hasta ahora se ha desempeñado como Juez subrogante, la señorita Elena Madrid. (PALMA, Corresponsal).

### FISCALIZAN PRECIOS

**QUILLOTA.** — Diariamente, en las primeras horas de la mañana, funcionarios de la Delegación de SAP, proceden a fiscalizar los precios de los productos de charquería, frutas, carne y pescado. Esta constante fiscalización ha traído como consecuencia, apreciable bajón en los precios de todos estos artículos a cuyo control coopera eficazmente personal de carabineros. — (PARDI, Corresponsal).

### NO REPARTEN BEBIDAS

**SAN FELIPE.** — La Compañía de Cervecería Unidas, ha creado un problema al comercio de tabacalista de esta ciudad, al suministrar el reparto de bebidas a domicilio, lesionando los intereses de los pequeños comerciantes que ven así disminuir sus utilidades. (PALMA, Corresponsal).

### PARA LOS FF. CC. DEL E. VALPARAISO

**VALPARAISO.** — Cuarenta carros de tolva para carga y 250 bogies con un peso total de 1.672 toneladas, trae de Francia el vapor "Federico" del armado el vapor "Valparaíso" de la Compañía Americana de Vapores.

Todo este material será descargado por el Puerto de San Antonio.

### EL "PUNTA ALICE"

**VALPARAISO.** — El vapor de carga "Punta Alice", de bandera italiana, que estaba fletado por la Compañía de Navegación Interoceánica, fue entregado a sus armadores y zarpará de Valparaíso rumbo a aguas extranjeras.

### ESPECTACULOS DE HOY EN VALPARAISO

**AVENIDA (2184).—** «Dónde está Carlos?» Letras de fogueo, El hombre bestia.

**COLON (2949).—** Lagrima amargas.

**DODDELL (2022).—** Flor del trópico, Mi flor fue un crimen.

**IMPERIO (4587).—** Alma de mi alma.

**METRO (2111).—** Museo de ciencia.

**PACIFICO (6087).—** La red.

**REAL (2640).—** Cadena.

**RIVADAVIA (2020).—** El agitador, El Capitán Rio.

**VELARDE (4854).—** Guardián, el salvador.

**VALPARAISO (3522).—** Tres historias prohibidas.

**VICTORIA (3778).—** Locos del aire.

**UNIVERSAL (V. del Mar. - 81729).—** El aventurero del Nilo.

**OLIMPO (Vina del Mar. - 81380).—** El sistema, el amor del armado.

**RIALTO (Vina del Mar. - 81906).—** Espuma y Melodía de arrabal, Agregados.

**REX (Vina del Mar. - 85050).—** La familia genial.

**Consulte nuestro Departamento Técnico Agrícola**

**COPEC**

**Evite la caída prematura de peras y manzanas**

**pulverizando con KLING - TITE DRY**

**a base de hormonas**

**Distribuidores Exclusivos:**

**COPEC**

**Consulte nuestro Departamento Técnico Agrícola**

# Rusia presentó Plan de Seguridad Europea

BERLIN, 9.—(UPI)—El Canciller soviético, V. M. Molotov, propuso hoy un nuevo sistema de seguridad europea, dominado por Rusia y sin participación de Estados Unidos ni Gran Bretaña, según se informó en este país que fue encabezada por las naciones europeas, del este y el oeste, con exclusión de Estados Unidos y Gran Bretaña.

Se dijo que Molotov propuso este plan en un discurso de dos horas, pronunciado en la sesión de hoy de la conferencia, durante el cual fustigó a Estados Unidos por sus bases en Europa y el Cercano Oriente, y pidió su eliminación, como el primer paso hacia el establecimiento de la seguridad.

Luego propuso su plan de seguridad, en reemplazo del tratado de la comunidad de defensa europea, proponiendo una base intermedia.

Se dijo que el plan de Molotov se ajusta

a lo que fuera indicado por Rusia en una nota a las potencias occidentales, el 26 de noviembre. En esa nota, Rusia indicó que su idea es un sistema de tratados entre las naciones europeas, del este y el oeste, con exclusión de Estados Unidos y Gran Bretaña.

Esa proposición fue considerada sólo como un intento de contrarrestar el tratado del Ejército europeo y descartada como completamente inaceptable para occidente.

Después de hablar Molotov hoy, habló el Ministro de Relaciones franceses, Georges Bidault, tras lo cual la reunión pasó a cuarto intermedio.

La conferencia volvió a sesionar hoy en el edificio de la antigua Comisión de Control Aliado para Alemania, en Berlín Occidental.

secladas las obligaciones financieras de Alemania en la postguerra y discutió la afirmación de Dulles de que la recuperación económica de Alemania Occidental ha sido "asombrosa".

Molotov también se quejó de que Occidente no había respondido a su proposición para cancelar los costos de ocupación, y pidió una respuesta clara a este respecto.

Insistió en que se deben hacer todos los esfuerzos posibles para unir a las dos Alemanias, y formar un Gobierno pangermano provisional, como primer paso a la unificación.

Molotov rechazó la idea de que no hay nadie en Alemania dispuesto a entrar en un gobierno con los comunistas de la zona soviética. "Tales argumentos no tienen fundamento alguno"—dijo—. La experiencia de postguerra en Europa prueba lo contrario. Hay no pocas naciones actualmente donde es imposible representar la vida nacional y estatal sin la participación de los comunistas en el gobierno.

El Ministro francés Georges Bidault dijo a Molotov que su discurso no contenía "ninguna idea nueva", y que no parecía haber posibilidades de acuerdo.

Eden, por su parte, declaró que las ideas de Rusia y Occidente sobre Alemania parecían " diametralmente opuestas".

Molotov repitió sus anteriores críticas al "Plan Eden" para la celebración de elecciones libres pangermanas, y reiteró su anterior afirmación de que la futura Alemania unida deberá quedar bajo la prohibición de participar en cualquier alianza dirigida contra alguno de sus clientes a todos los niveles de mercados de café en Estados Unidos.

El objetivo aparente de tal alianza sería determinar si los que controlan el abastecimiento de café de este país también empeñados en capturar el precio de ese producto en el mercado de café de Nueva York.

El manifestó que se dará a los operadores que accionan la economía de Nueva York la oportunidad de presentar la lista de sus clientes voluntarios para realizar un informe sobre las mismas en seguida.

Si no acceden a ésto, Beall, la subcomisión revisará las listas mediante un informe de comparecencia.

Reiteró su proposición del sábado pasado para que sean can-

celadas las obligaciones financieras de Alemania en la postguerra y discutió la afirmación de Dulles de que la recuperación económica de Alemania Occidental ha sido "asombrosa".

Molotov también se quejó de que Occidente no había respondido a su proposición para cancelar los costos de ocupación, y pidió una respuesta clara a este respecto.

Insistió en que se deben hacer todos los esfuerzos posibles para unir a las dos Alemanias, y formar un Gobierno pangermano provisional, como primer paso a la unificación.

Molotov rechazó la idea de que no hay nadie en Alemania dispuesto a entrar en un gobierno con los comunistas de la zona soviética. "Tales argumentos no tienen fundamento alguno"—dijo—. La experiencia de postguerra en Europa prueba lo contrario. Hay no pocas naciones actualmente donde es imposible representar la vida nacional y estatal sin la participación de los comunistas en el gobierno.

El Ministro francés Georges Bidault dijo a Molotov que su discurso no contenía "ninguna idea nueva", y que no parecía haber posibilidades de acuerdo.

Eden, por su parte, declaró que las ideas de Rusia y Occidente sobre Alemania parecían " diametralmente opuestas".

Molotov repitió sus anteriores críticas al "Plan Eden" para la celebración de elecciones libres pangermanas, y reiteró su anterior afirmación de que la futura Alemania unida deberá quedar bajo la prohibición de participar en cualquier alianza dirigida contra alguno de sus clientes a todos los niveles de mercados de café en Estados Unidos.

El objetivo aparente de tal alianza sería determinar si los que controlan el abastecimiento de café de este país también empeñados en capturar el precio de ese producto en el mercado de café de Nueva York.

El manifestó que se dará a los operadores que accionan la economía de Nueva York la oportunidad de presentar la lista de sus clientes voluntarios para realizar un informe sobre las mismas en seguida.

Si no acceden a ésto, Beall, la subcomisión revisará las listas mediante un informe de comparecencia.

Reiteró su proposición del sábado pasado para que sean can-

celadas las obligaciones financieras de Alemania en la postguerra y discutió la afirmación de Dulles de que la recuperación económica de Alemania Occidental ha sido "asombrosa".

Molotov también se quejó de que Occidente no había respondido a su proposición para cancelar los costos de ocupación, y pidió una respuesta clara a este respecto.

Insistió en que se deben hacer todos los esfuerzos posibles para unir a las dos Alemanias, y formar un Gobierno pangermano provisional, como primer paso a la unificación.

Molotov rechazó la idea de que no hay nadie en Alemania dispuesto a entrar en un gobierno con los comunistas de la zona soviética. "Tales argumentos no tienen fundamento alguno"—dijo—. La experiencia de postguerra en Europa prueba lo contrario. Hay no pocas naciones actualmente donde es imposible representar la vida nacional y estatal sin la participación de los comunistas en el gobierno.

El Ministro francés Georges Bidault dijo a Molotov que su discurso no contenía "ninguna idea nueva", y que no parecía haber posibilidades de acuerdo.

Eden, por su parte, declaró que las ideas de Rusia y Occidente sobre Alemania parecían " diametralmente opuestas".

Molotov repitió sus anteriores críticas al "Plan Eden" para la celebración de elecciones libres pangermanas, y reiteró su anterior afirmación de que la futura Alemania unida deberá quedar bajo la prohibición de participar en cualquier alianza dirigida contra alguno de sus clientes a todos los niveles de mercados de café en Estados Unidos.

El objetivo aparente de tal alianza sería determinar si los que controlan el abastecimiento de café de este país también empeñados en capturar el precio de ese producto en el mercado de café de Nueva York.

El manifestó que se dará a los operadores que accionan la economía de Nueva York la oportunidad de presentar la lista de sus clientes voluntarios para realizar un informe sobre las mismas en seguida.

Si no acceden a ésto, Beall, la subcomisión revisará las listas mediante un informe de comparecencia.

Reiteró su proposición del sábado pasado para que sean can-

celadas las obligaciones financieras de Alemania en la postguerra y discutió la afirmación de Dulles de que la recuperación económica de Alemania Occidental ha sido "asombrosa".

Molotov también se quejó de que Occidente no había respondido a su proposición para cancelar los costos de ocupación, y pidió una respuesta clara a este respecto.

Insistió en que se deben hacer todos los esfuerzos posibles para unir a las dos Alemanias, y formar un Gobierno pangermano provisional, como primer paso a la unificación.

Molotov rechazó la idea de que no hay nadie en Alemania dispuesto a entrar en un gobierno con los comunistas de la zona soviética. "Tales argumentos no tienen fundamento alguno"—dijo—. La experiencia de postguerra en Europa prueba lo contrario. Hay no pocas naciones actualmente donde es imposible representar la vida nacional y estatal sin la participación de los comunistas en el gobierno.

El Ministro francés Georges Bidault dijo a Molotov que su discurso no contenía "ninguna idea nueva", y que no parecía haber posibilidades de acuerdo.

Eden, por su parte, declaró que las ideas de Rusia y Occidente sobre Alemania parecían " diametralmente opuestas".

Molotov repitió sus anteriores críticas al "Plan Eden" para la celebración de elecciones libres pangermanas, y reiteró su anterior afirmación de que la futura Alemania unida deberá quedar bajo la prohibición de participar en cualquier alianza dirigida contra alguno de sus clientes a todos los niveles de mercados de café en Estados Unidos.

El objetivo aparente de tal alianza sería determinar si los que controlan el abastecimiento de café de este país también empeñados en capturar el precio de ese producto en el mercado de café de Nueva York.

El manifestó que se dará a los operadores que accionan la economía de Nueva York la oportunidad de presentar la lista de sus clientes voluntarios para realizar un informe sobre las mismas en seguida.

Si no acceden a ésto, Beall, la subcomisión revisará las listas mediante un informe de comparecencia.

Reiteró su proposición del sábado pasado para que sean can-

celadas las obligaciones financieras de Alemania en la postguerra y discutió la afirmación de Dulles de que la recuperación económica de Alemania Occidental ha sido "asombrosa".

Molotov también se quejó de que Occidente no había respondido a su proposición para cancelar los costos de ocupación, y pidió una respuesta clara a este respecto.

Insistió en que se deben hacer todos los esfuerzos posibles para unir a las dos Alemanias, y formar un Gobierno pangermano provisional, como primer paso a la unificación.

Molotov rechazó la idea de que no hay nadie en Alemania dispuesto a entrar en un gobierno con los comunistas de la zona soviética. "Tales argumentos no tienen fundamento alguno"—dijo—. La experiencia de postguerra en Europa prueba lo contrario. Hay no pocas naciones actualmente donde es imposible representar la vida nacional y estatal sin la participación de los comunistas en el gobierno.

El Ministro francés Georges Bidault dijo a Molotov que su discurso no contenía "ninguna idea nueva", y que no parecía haber posibilidades de acuerdo.

Eden, por su parte, declaró que las ideas de Rusia y Occidente sobre Alemania parecían " diametralmente opuestas".

Molotov repitió sus anteriores críticas al "Plan Eden" para la celebración de elecciones libres pangermanas, y reiteró su anterior afirmación de que la futura Alemania unida deberá quedar bajo la prohibición de participar en cualquier alianza dirigida contra alguno de sus clientes a todos los niveles de mercados de café en Estados Unidos.

El objetivo aparente de tal alianza sería determinar si los que controlan el abastecimiento de café de este país también empeñados en capturar el precio de ese producto en el mercado de café de Nueva York.

El manifestó que se dará a los operadores que accionan la economía de Nueva York la oportunidad de presentar la lista de sus clientes voluntarios para realizar un informe sobre las mismas en seguida.

Si no acceden a ésto, Beall, la subcomisión revisará las listas mediante un informe de comparecencia.

Reiteró su proposición del sábado pasado para que sean can-

celadas las obligaciones financieras de Alemania en la postguerra y discutió la afirmación de Dulles de que la recuperación económica de Alemania Occidental ha sido "asombrosa".

Molotov también se quejó de que Occidente no había respondido a su proposición para cancelar los costos de ocupación, y pidió una respuesta clara a este respecto.

Insistió en que se deben hacer todos los esfuerzos posibles para unir a las dos Alemanias, y formar un Gobierno pangermano provisional, como primer paso a la unificación.

Molotov rechazó la idea de que no hay nadie en Alemania dispuesto a entrar en un gobierno con los comunistas de la zona soviética. "Tales argumentos no tienen fundamento alguno"—dijo—. La experiencia de postguerra en Europa prueba lo contrario. Hay no pocas naciones actualmente donde es imposible representar la vida nacional y estatal sin la participación de los comunistas en el gobierno.

El Ministro francés Georges Bidault dijo a Molotov que su discurso no contenía "ninguna idea nueva", y que no parecía haber posibilidades de acuerdo.

Eden, por su parte, declaró que las ideas de Rusia y Occidente sobre Alemania parecían " diametralmente opuestas".

Molotov repitió sus anteriores críticas al "Plan Eden" para la celebración de elecciones libres pangermanas, y reiteró su anterior afirmación de que la futura Alemania unida deberá quedar bajo la prohibición de participar en cualquier alianza dirigida contra alguno de sus clientes a todos los niveles de mercados de café en Estados Unidos.

El objetivo aparente de tal alianza sería determinar si los que controlan el abastecimiento de café de este país también empeñados en capturar el precio de ese producto en el mercado de café de Nueva York.

El manifestó que se dará a los operadores que accionan la economía de Nueva York la oportunidad de presentar la lista de sus clientes voluntarios para realizar un informe sobre las mismas en seguida.

Si no acceden a ésto, Beall, la subcomisión revisará las listas mediante un informe de comparecencia.

Reiteró su proposición del sábado pasado para que sean can-

celadas las obligaciones financieras de Alemania en la postguerra y discutió la afirmación de Dulles de que la recuperación económica de Alemania Occidental ha sido "asombrosa".

Molotov también se quejó de que Occidente no había respondido a su proposición para cancelar los costos de ocupación, y pidió una respuesta clara a este respecto.

Insistió en que se deben hacer todos los esfuerzos posibles para unir a las dos Alemanias, y formar un Gobierno pangermano provisional, como primer paso a la unificación.

Molotov rechazó la idea de que no hay nadie en Alemania dispuesto a entrar en un gobierno con los comunistas de la zona soviética. "Tales argumentos no tienen fundamento alguno"—dijo—. La experiencia de postguerra en Europa prueba lo contrario. Hay no pocas naciones actualmente donde es imposible representar la vida nacional y estatal sin la participación de los comunistas en el gobierno.

El Ministro francés Georges Bidault dijo a Molotov que su discurso no contenía "ninguna idea nueva", y que no parecía haber posibilidades de acuerdo.

Eden, por su parte, declaró que las ideas de Rusia y Occidente sobre Alemania parecían " diametralmente opuestas".

Molotov repitió sus anteriores críticas al "Plan Eden" para la celebración de elecciones libres pangermanas, y reiteró su anterior afirmación de que la futura Alemania unida deberá quedar bajo la prohibición de participar en cualquier alianza dirigida contra alguno de sus clientes a todos los niveles de mercados de café en Estados Unidos.

El objetivo aparente de tal alianza sería determinar si los que controlan el abastecimiento de café de este país también empeñados en capturar el precio de ese producto en el mercado de café de Nueva York.

El manifestó que se dará a los operadores que accionan la economía de Nueva York la oportunidad de presentar la lista de sus clientes voluntarios para realizar un informe sobre las mismas en seguida.

Si no acceden a ésto, Beall, la subcomisión revisará las listas mediante un informe de comparecencia.

Reiteró su proposición del sábado pasado para que sean can-

celadas las obligaciones financieras de Alemania en la postguerra y discutió la afirmación de Dulles de que la recuperación económica de Alemania Occidental ha sido "asombrosa".

Molotov también se quejó de que Occidente no había respondido a su proposición para cancelar los costos de ocupación, y pidió una respuesta clara a este respecto.

Insistió en que se deben hacer todos los esfuerzos posibles para unir a las dos Alemanias, y formar un Gobierno pangermano provisional, como primer paso a la unificación.

Molotov rechazó la idea de que no hay nadie en Alemania dispuesto a entrar en un gobierno con los comunistas de la zona soviética. "Tales argumentos no tienen fundamento alguno"—dijo—. La experiencia de postguerra en Europa prueba lo contrario. Hay no pocas naciones actualmente donde es imposible representar la vida nacional y estatal sin la participación de los comunistas en el gobierno.

El Ministro francés Georges Bidault dijo a Molotov que su discurso no contenía "ninguna idea nueva", y que no parecía haber posibilidades de acuerdo.

Eden, por su parte, declaró que las ideas de Rusia y Occidente sobre Alemania parecían " diametralmente opuestas".

Molotov repitió sus anteriores críticas al "Plan Eden" para la celebración de elecciones libres pangermanas, y reiteró su anterior afirmación de que la futura Alemania unida deberá quedar bajo la prohibición de participar en cualquier alianza dirigida contra alguno de sus clientes a todos los niveles de mercados de café en Estados Unidos.

El objetivo aparente de tal alianza sería determinar si los que controlan el abastecimiento de café de este país también empeñados en capturar el precio de ese producto en el mercado

8—LA NACION.— Miércoles 10 de febrero 1954

PLAN DE NO RENDICION EN PARLAMENTO INGLES.—

## CONSERVADORES OPOÑENSE A EVACUACION DE SUEZ

LONDRES, 9.— (UP).— (Por Harold Guard) Los "rebeldes" conservadores que se oponen a la evacuación británica del Canal de Suez hicieron saber hoy que su fuerza casi se ha duplicado, y que 57 miembros de la Cámara de los Comunes, apoyan ahora su plan de "no rendición".

Cuando el grupo "rebeld" instó originalmente a la Cámara a que rompiera las nego-

ciones con Egipto el 3 de diciembre del año pasado, sólo 31 miembros firmaron la moción que fue presentada a la Mesa, y que aún permanece abierta a nuevas firmas.

Más tarde, el grupo inicial aumentó a 41 miembros, y ahora el total es de 57, con la perspectiva de que aparezcan más auspiciadores de la moción, cuando el grupo se reunirá mañana, según dijó uno de los miembros.

El vocero afirmó que los "rebeldes" están recibiendo "aliento de altos círculos", y que el Primer Ministro, Sir Winston Churchill, según se cree, "retorna a sus predilecciones".

Sostienen también los "rebeldes" que cuentan con creciente apoyo en el Ministerio de Relaciones Exteriores, donde, según afirmó el vocero, se libra "una pelea de perros y gatos". Entre los que creen que puede obtenerse un arreglo con Egipto sólo mediante la evacuación de Suez, y los que están conven-

cidos de que Gran Bretaña debe mantener la posición de firmar los derechos estipulados en el Tratado Anglo-Egipcio.

El Ministerio de Relaciones Exteriores no tiene información alguna que suministrar. Los funcionarios declararon sencillamente, que no hay indicio de que se hayan reanudado las conversaciones en El Cairo, y que "no se contempla ningún contacto" con las autoridades egipcias.

SOLO RECONOCE AL CALIFA DE ZONA ESPAÑOLA.—

## Decidido apoyo de Franco a marroquies

MADRID, 9.— (UP).— El Generalísimo Francisco Franco condencó las "intrigas políticas de los gobernantes franceses", en Marruecos.

Pronunciando un discurso para dar la bienvenida a Madrid a los líderes de Marruecos español, Franco agregó que España respetaba todos los acuerdos internacionales que afecten a la unidad de Marruecos, cuya administración comparten Francia y España. Pero dijo que mientras la situación presente continúe en la zona francesa, España sólo reconocerá su propio ré-

Francia ya ha protestado de actividades previas en la zona española del protectorado, las cuales considera una violación del tratado que otorga a las dos naciones el dominio de aquél.

Los marroquies agradecieron a Franco la ayuda material y espiritual que han recibido de España, y reiteraron su lealtad al presente califa del Marruecos español, de quien dijeron que junto con el alto comisionario de España, el general Manuel García Vázquez, "representará de ahora en adelante la única autoridad de Gobierno del protectorado español".

Al frente de la delegación marroquí ha venido el gran vizir (Ministro de Justicia) Said Ahmed Ben Cid Abdellatif el Haddad.

Franco comenzó diciendo que España ha hecho numerosos sacrificios para pacificar las tierras de los marroquies y mejorar sus condiciones de vida, y que "la comunidad de sentimiento entre nuestros pueblos, es tal que, aun si los tristes acontecimientos de los que os quejáis ahora no afectaran a nuestra responsabilidad e interés como coprotectores del imperio marroquí, los habríamos considerado como propios, ya que afectaban a vosotros".

Franco dijo que la presencia de España y Francia en sus respectivas zonas de Marruecos representa una garantía para los derechos y la unidad marroquí.

De nada sirve correr; es necesario partir a tiempo, pues si usted tiene un cáncer, es al comienzo que debe tratarlo, si quiere curarlo.

Liga Chilena Contra el Cáncer. Agustinas 1022, Ofic. 208-9.

## Cartagena Arriendo Casa

Amoblada, 15 febrero - 30 marzo \$ 15.000.—

Cheque garantía, \$ 5.000. Tratar: J. Arancibia.

OLEA 52  
PLAYA CHICA



## SAINT SIMON'S COLLEGE

Antiguo Colegio Inglés, ubicado en el barrio El Golf. Reconocido por el Estado. Avenida Apoquindo 2799 (antes 71). Teléfonos 480476-486135.

ESTA ABIERTA LA MATRÍCULA, de 10 a 12 y de 15 a 19 horas (incluso sábados), HUMANIDADES, PREPARATORIAS, KINDERGARTEN. Cursos limitados. Inglés obligatorio. Se enseña francés como segundo idioma desde Preparatoria. Locomoción propia. Profesorado titulado. Exámenes válidos. Cursos de recuperación.

INTERNO — MEDIO PUPILAJE — EXTERNO. Atención preferente para alumnos internos y de provincias. Se aceptan alumnos pensionistas.

## BOLETIN DE LA DIRECCION GENERAL DE IMPUESTOS INTERNOS

Problemas tributarios, circulares, dictámenes e informaciones sobre impuestos vigentes.

## SEÑOR CONTRIBUYENTE:

Suscribase a él remitiendo cheque a la orden de la Dirección General de Impuestos Internos, calle N.º 387, Santiago. Suscripción anual: \$ 500

## DIRECCION DE PAVIMENTACION URBANA CHILE

## PROPUESTAS PUBLICAS

### COMUNA DE TIL-TIL

Se solicitan propuestas públicas para la ejecución de los siguientes trabajos de pavimentación de calzadas de hormigón de cemento por el sistema de vibración y demás obras complementarias, en la calle ARTURO PRAT, de la comuna de TIL-TIL:

a) 2.739 metros cuadrados de calzadas de hormigón de cemento, por el sistema de vibración.

b) 698 metros lineales de soleras rectas de hormigón de cemento, por el sistema de vibración.

Las propuestas se abrirán en la Alcaldía Municipal de Til-Til el día viernes 19 de febrero de 1954, a las 11 horas, y para optar a ellas se requiere estar inscrito en el Registro de Contratistas de la Dirección de Pavimentación Urbana, en PRIMERA, SEGUNDA o TERCERA CATEGORIA.

Consultar bases y antecedentes en la Oficina de Partes de la Dirección de Pavimentación Urbana, calle Moneda N.º 723, Santiago.

JORGE CAVAGNARO MICHELIS  
Director

## OPTIMISMO ANTE CASO DE HAYA DE LA TORRE

BOGOTÁ, 9.— (U. P.)— Al conocerse la noticia de que el Perú había aceptado la realización de negociaciones directas en Bogotá sobre el caso de Haya de la Torre, se intensificó en las esferas diplomáticas el ambiente de optimismo sobre las posibilidades de solución del litigio en torno al asiado aprieto. Los círculos diplomáticos recalcan que la Cancillería peruana, en su respuesta de aceptación, quiso dejar a salvo su posición advirtiendo que envía embajadores a Bogotá porque siempre ha sido partidaria de las negociaciones directas, y no porque la Comisión Interamericana de Paz así lo hubiere recomendado.

Sin embargo, los diplomáticos

anotan que el resultado final

será el mismo, porque los emba

jadores de los países se

reunirán a negociar directamente.

Esto aumenta las posibili

dades de encontrar una fórmula

amigable para terminar el

"impasse".

Las propuestas se abrirán en la Alcaldía Municipal de Til-Til el día viernes 19 de febrero de 1954, a las 11 horas,

y para optar a ellas se requiere estar inscrito en el Registro de Contratistas de la Dirección de Pavimentación Urbana,

en PRIMERA, SEGUNDA o TERCERA CATEGORIA.

Consultar bases y antecedentes en la Oficina de Par

tes de la Dirección de Pavimentación Urbana, calle Moneda N.º 723, Santiago.

JORGE CAVAGNARO MICHELIS  
Director

## "ENGLISH HIGH SCHOOL"

### (CATHOLIC)

Colegio inglés para niños y niñas

Kindergarten y Preparatorias

Enseñanza práctica del idioma inglés desde Kindergarten

El colegio se rige estrictamente al programa del Estado

Medio pupilar, externado, servicio de micro

MATRICULA ABIERTA

Horas de oficina: de lunes a viernes, de 9 a 20 horas.

Las clases se iniciaran el lunes 15 de marzo

La Familia.

IN MEMORIAM

Con motivo de cumplirse el

primer aniversario de la

muerte de nuestro deudo Sr.

DESIDERIO NAVARRO NAVARRO

Se invita a todos los que fueron

sus amigos de la Línea Aérea Na

cional y Fuerza Aérea, a una misa,

que se oficiará por el descanso de

su alma en la Capilla del Cem

entro General, el domingo 14, a las

12 M.

La Familia.

## A 20 KILOMETROS DE LA CAPITAL LAOSIANA.—

**Luang Prabang espera ataque final**

HANOI (Indochina). 8.— (UP).— Los soldados rebeldes llegaron esta noche a las defensas principales de Luang Prabang por segunda vez en diez meses. Las fuerzas defensivas, que recientemente recibieron refuerzos, se retiraron tras las defensas, apresándose para el ataque.

Los elementos de avanzada del Viet Minh, que suman varios centenares, se detuvieron cerca de la "Cueva de los Mil Budas", a unos 20 kilómetros al norte de la capital laosiana.

El comunicado de esta noche anuncia que el retiro de las tropas emplazadas para demorar el avance del ala izquierda a la crista que enfrentan las fuerzas francesas en Indochina. Se llevó a cabo con éxito. Sólo algunos "comandos" de artilleros y de aviones de ataque y el puesto de avanzada, firmemente mantenido, de Mount Sal, operan fuera de las principales posiciones de defensa.

El Ministro de Defensa francés, René Pleven, que llegó hoy a Saigón para tratar de hallar una "rápida solución" a la crisis que enfrenta las fuerzas francesas en Indochina, se reunió con Henri E. Navarre, Comandante francés.

Se considera en los círculos militares la posibilidad de evadir las fuerzas de ciertas regiones de importancia secundaria, para concentrarlas en

ataques de mayor efecto contra los centros nerviosos de los rebeldes.

Los esfuerzos contra el sector meridional continúan, antes de los combates que se avecinan a París con un informe de que la situación es delicada.

DUDAN DE INMEDIATO

funcionarios dudosos que en el momento de los rebeldes contra el sur de Indochina, el Ejército Real de Laos.

El cuadro principal de las fuerzas rebeldes, calculado en 120.000 hombres, se encuentra a casi 50 kilómetros de la capital laosiana.

El servicio de inteligencia nacional informa que la lucha de Indochina está dirigida por oficiales de Estado Mayor rusos, que estaban en contactos con los rebeldes, y que el regimiento de artillería japonés, que había quedado atrapado en China durante la guerra chino-japonesa, sigue luchando.

Los soldados de Indochina, para reforzar a los rebeldes, aviones construidos en Rusia.

El general de artillería japonés, que había quedado atrapado en China durante la guerra chino-japonesa, sigue luchando.

También miles de soldados comunistas chinos, disfrazados de indígenas, han sido enviados a Indochina, según los funcionarios.

Se dice que los refuerzos comprenden un regimiento de artillería japonesa, que había quedado atrapado en China durante la guerra chino-japonesa. Además, los mismos informes indican que están llegando miles de soldados chinos.

El general de artillería, Joseph Laniel, está resuelto a que la Asamblea se manifieste, de una vez, en pro o en contra de la ratificación, tan pronto como el Departamento de Estado pedirá al Embajador Allison que dé su opinión sobre los siguientes puntos:

1.— La tirante situación que existe entre Corea y Japón, con quienes Estados Unidos tiene pactos de defensa separados. Aunque ambos se muestran dispuestos a cooperar con Norteamérica, sus relaciones mutuas son críticas en extremo y han llegado al grado de un posible rompimiento.

2.— Las relaciones entre Japón y otros países de Asia, especialmente con aquellos a quienes Japón debe reparaciones. Allison indicará hasta dónde, a su criterio, Estados Unidos debería intervenir para que Japón haga efectivas tales reparaciones.

3.— El nuevo pacto de defensa reciproca con el Japón, que se firmará cuando el Embajador Allison regrese de Estados Unidos, pacto por el cual Japón se coloca definitivamente al lado de las naciones iliberales en la lucha contra el comunismo. El nuevo pacto regirá también la cuestión del armisticio.

4.— La procedencia de alejar a las naciones de Asia para constituir una organización semejante a la del Atlántico Norte.

5.— La cuestión del sentimiento contra Estados Unidos en Japón. La reacción contra Estados Unidos después de terminar la ocupación no ha sido lo hostil que se esperaba.

Por lo que hace al General Hull, los observadores creen que dará a conocer al Departamento de la Defensa, su opinión personal sobre las siguientes cuestiones:

ESTUDIOS PARA REANUDAR PRODUCCION.—  
MISION PETROLERA AL IRAN

LONDRES, 9 (U. P.)— Una misión de peritos petroleros de Estados Unidos se dirige a Corea para que Japón haga efectivas tales reparaciones.

Se opina que lo que informan tanto al Departamento de Estado como al de la defensa, tendrá suficiente peso como para influir en el curso que habrá de seguir Estados Unidos en Asia en el futuro, en vista, sobre todo, del estancamiento que ha habido en los preparativos de la Conferencia de Paz de Corea y de la ofensiva comunista en Indochina.

Lo de Corea no es de otra guerra, en Corea, pero que no puede ser ignorado, porque las fuerzas de Corea y Japón están enemistadas.

La guerra de Corea, que se libró entre Corea y Japón, se extendió a Corea y Corea del Sur, y Corea del Sur se unió a las líneas de Corea.

La guerra de Corea, que se libró entre Corea y Japón, se extendió a Corea y Corea del Sur, y Corea del Sur se unió a las líneas de Corea.

La guerra de Corea, que se libró entre Corea y Japón, se extendió a Corea y Corea del Sur, y Corea del Sur se unió a las líneas de Corea.

La guerra de Corea, que se libró entre Corea y Japón, se extendió a Corea y Corea del Sur, y Corea del Sur se unió a las líneas de Corea.

La guerra de Corea, que se libró entre Corea y Japón, se extendió a Corea y Corea del Sur, y Corea del Sur se unió a las líneas de Corea.

La guerra de Corea, que se libr

# Cómo juegan los paraguayos; puntos débiles y fuertes



HORA SI la cosa va en serio. Tras la espera de poco más de dos horas, la delegación chilena en masa se apresta a sufrir dentro del avión de Panair Do Brasil. Pero antes, como un saludo para toda la afición por intermedio de LA NACION, despidiéndose de su país. De pie, de izquierda a derecha: el entrenador Tirado y su ayudante Oscar Andrade, los señores Socas, Aguirre y Novoa, los jugadores Flores, Livingstone, J. Robledo, Sáez, Roldán, Peña, Almeyda y el señor Esteban, presidente de la delegación. Agachados: Cortés, Valdés, Cremaschi, Donoso, Farias, Muñoz, Carrasco, Hormazábal y Carlos Ruiz, kinesiólogo.

CORDIAL DESPEDIDA EN LOS CERRILLOS.—

*Su defensa es vulnerable; pero en el ataque hay 5 "demonios"*

"Progresan los paraguayos", es el juicio con que Aurelio Bellotti, el redactor de "La Gaceta Esportiva", de São Paulo, Brasil, titula un interesante comentario sobre uno de los últimos enfrentamientos realizados en Asunción por el seleccionado guarani que dirige el técnico italiano Guido Bartoli.

Agrega el cronista, "no queda la menor duda en cuanto a que el fútbol paraguayo ha alcanzado gran evolución técnica, en relación con las presentaciones del Sud Americano de Lima de 1953. Anteriormente, los "macheteros" tenían como base de su juego, la fibra, la "garra". Durante 90 minutos de hostilidades corrían desenfrenadamente. Donde habían un adversario en poder del balón, había dos paraguayos obstruyéndole el paso. Daban la impresión que el equipo actuaba con un número mayor de jugadores que el reglamentario. Ganaron muchos partidos en esa forma, inclusive dos con los brasileños, y que les dieron el campeonato continental".

"Por lo que pude observar, si bien es cierto que ahora continúan corriendo, corriendo mucho, empleando esa misma "garra" de siempre, y jugando de primera a toda velocidad, sin embargo aprecio también que han adoptado un sistema definido, al emplear el de la "W M", natural influencia del técnico que ahora les dirige, y que permitió a este la notable figuración lograda por su club, el Sportivo Luquendo, en el torneo oficial de 1953, de la Liga de Asunción".

#### MARCACION A DISTANCIA.

— Prosigue comentando Bellotti: "Lejos de marcar cerrado, encima, como se dice, la defensa paraguaya lo hace ahora a distancia, entregando a Cabrera la misión de vigilar al centro delantero, mientras tanto que Maciel, zaguero derecho, cuida de la punta izquierda. Gavilán, es el medio de apoyo, y actúa como sexto hombre, cuando el equipo va al ataque, pero cuida del interior izquierdo cuando su gente retrocede.

"Gavilán es el punto alto del cuadro "guaraní", y tiene cierta libertad de acción, lo que sumado al dominio de pelota que

tiene en alto grado, lo constituye en serio peligro ya que posee, además, la facultad de entregar muy bien, aparte de que entra muchas veces al área para lanzar al arco.

"Estimo que se debe, por tanto, vigilar de cerca sus pasos, a fin de impedirle hacer su voluntad. Desaparecerá así uno de los motores principales del característico juego ofensivo paraguayo, más aún cuando Romerito, que ahora juega atrasado, desempeña el doble papel de mantener la animación de su linea, y de "punta de lanza" en

(A la página 10, Columna 8)



## Optimista partió el Seleccionado



PRACTICAMENTE, con un pie en el avión, los dirigentes y jugadores de la delegación expresan su último saludo a los parentes y hinchas que los vitorean desde la terraza del aeropuerto de Los Cerrillos. Puede divisarse, en primer término, al entrenador Tirado, los jugadores Almeyda, Peña, Sáez, el señor Esteban, presidente de la embajada, dirigentes y periodistas. Hubo gran entusiasmo, y, sobre todo, un optimismo contagioso.

#### CRACKS DE 18 A 31 AÑOS.— SELECCION "GUARANI"

4 por 2 ganó el cuadro titular de los paraguayos

POR 4 GOLES a dos ganó el equipo titular paraguayo, en un trabajo que dejó bien impresionados a dirigentes y técnicos, y que comenta nuestro colega paulista Aurelio Bellotti, de "La Gaceta Esportiva".

Los equipos formaron de esta manera:

TITULARES: Vargas; Maciel y Cabrera; Gavilán, Ortiz y Hermosilla; Luco, Ossorio, Parodi, Romero y Silvio Parodi.

SUPLENTES: González; Celso González y Martínez; León, Santos Silva y Olmedo; Hernán González, Enrique, Eulogio Martínez, Laclau y Vásquez.

En el segundo tiempo, el entrenador Bartoli hizo salir al centro Parodi en el ataque titular, reemplazándolo por Eulogio Martínez, y entró el "Robito" en el centro de ataque suplente.

El juego sorprendió por su velocidad y facilidad de desplazamientos en los 80 minutos, empleándose a fondo ataques y defensas, como un partido auténtico, a pesar del calor "senegaleso" que re-

gresa.

El juego sorprendió por su velocidad y facilidad de desplazamientos en los 80 minutos, empleándose a fondo ataques y defensas, como un partido auténtico, a pesar del calor "senegaleso" que re-

gresa.

(A la página 10, Columna 7)

Frecuemos en seguida una biografía de los futbolistas seleccionados del Paraguay, y que enfrentarán a Chile el domingo próximo.

ARQUEROS.— Marcelino Vargas, suplente en el Sud Americano de Lima de 1953, 27 años, pertenece al Club Libertad. El reserva es Víctor González, 21 años, del Club Guarani.

ZAGUEROS DERECHOS.— Robustiano Maciel Martínez, internacional en 1953, 23 años, del Club Libertad, y Celso Víctorino González, 26 años, del Club Olimpia.

ZAGUEROS IZQUIERDOS.— Antonio Cabrera Freites, capitán del equipo, internacional en 1953, 27 años, del Club Libertad, Domingo Martínez, internacional, también en 1953, 21 años. Pertenece al Club Guarani.

MEDIOZAGUEROS DERECHOS.— Manuel Gavilán, internacional en 1953, 20 años, del Club Libertad. Francisco León, 31 años, del Club Presidente Hayes.

CENTROMEDIOS.— Pedro Ortiz Núñez, 29 años, del Club Sportivo Luquendo, y Luis Santos, 24 años, del Club Cerro Porteño.

MEDIOZAGUEROS IZQUIERDOS.— Irineo Hermosilla, internacional en 1953, 29 años, Club Libertad. Melancón Augusto Olmedo, internacional en 1953, 21 años, Club Sol de América.

PUNTEROS DERECHOS.— Manuel Jesús Lugo, 22 años, del Sportivo Luquendo, y Hernán González, 18 años, del Libertad F. C.

INTERIORES DERECHOS.— Hilarión Osorio Jiménez, 27 años, del Sportivo Luquendo, y Eulogio Martínez, 18 años, del Libertad.

INTERIORES IZQUIERDOS.— Juan Angel Romero, internacional en 1953, 19 años, del Club Olimpia, y Luis Lacasa, internacional en 1953, 24 años, del Sportivo Nacional.

PUNTEROS IZQUIERDOS.— Silvio Parodi, internacional en 1953, 20 años, del Club Guarani; integrante de otras selecciones del Paraguay.

El más joven de los seleccionados cuenta con 18 años, y el más "viejo" con 31 años, según los comentarios, lo que permite confiar en que será la vitalidad y juventud la que primará en las acciones del conjunto guarani, en el que puede apreciarse figura diez de los integrantes del equipo actual campeón sudamericano.

Los trámites de aduana, así como del equipaje, salvo algunos casos, corrieron por cuenta exclusiva de Rafael Salazar, jefe de controles de la Asociación, quien va en la delegación desempeñando las funciones que hizo ya, y con gran eficacia, en el Sudamericano de Lima: una especie de secretario general. De mannera que los jugadores tuvieron mucho tiempo disponible para charlar con sus familiares y amigos. Los grandes que se formaron fueron muchos en todos los cuales se conversó como es natural, del partido del domingo frente a Paraguay. Y todas las opiniones, coincidiendo en que el compromiso era de riesgo, revelaron gran optimismo.

Se dijo primero que el avión

emprendería vuelo a las 13 horas, pero como se produjo un atraso de más de una hora, casi todos los integrantes de la delegación aprovecharon para pasar al bar del aeropuerto donde le hicieron los honores a un buen almuerzo. Repartidos en varias mesas, rodeados de sus seres queridos, los cracks vivieron alejamente sus últimas horas en la patria. Y cuando se fueron, llevaban todos en el rostro, no la nostalgia de la partida, sino que la alegría y la satisfacción de contar con el apoyo amplio e incondicional de todos los aficionados, bien expresado en las vivas y el tremor de pañuelos que formó calle al avión, mientras este cubría la pista, en busca del espacio.

RELOJES SUIZOS ENTREGAMOS CON SOLO \$300

SALDO FACILIDADES EN LA RELOJERIA GABOR

SABADO ABIERTO TODO EL DIA ESTADO 91-5° PISO OF.501

AL LADO DE LA BOTICA PETRIZZIO FONO 69497.

POR ESPACIO de más de dos horas —desde las 12 hasta las 14.10— los jugadores del Seleccionado chileno permanecieron ayer en Los Cerrillos a la espera de la mañana en que los llevaría a Asunción. En el intento, recibieron el fervoroso aplauso y adhesión de gran cantidad de hinchas que desde temprano no estuvieron en el campo aéreo, para después de sus favoritos. En el graderío superior, Livingstone y Donoso, los dos arqueros adquirieron algunas revistas que aclararon las horas de vuelo. Luego, apareció el crack de Colo Colo, Arturo Farías, junto a su esposa, Inés de Farías y sus dos hijas, Ana y María. En último término, el moreno medio zaguero de Audax, Ramiro Cortés, acompañado por su esposa, su madre, y los infaltables fanáticos. La de ayer ha sido una de las más entusiastas despedidas que se han realizado en mucho tiempo a una delegación deportiva. Dirigentes y jugadores partieron muy optimistas.



### ¡RINDE MAS!

...cortar con un serrucho que con una cuchilla.

La verdad de esto es clara, tan clara y aparente como que un automóvil rinde más cuando el motor funciona bien.

El buen funcionamiento de su motor se obtiene con una lubricación completa y eficiente, que usted puede lograr usando un aceite de buena calidad.

AMALIE, refinado de petróleos crudos de Pennsylvania a más bajas temperaturas, lleva en su calidad la garantía de un mejor funcionamiento y de una economía apreciable... Y es que AMALIE, al ser más oleaginoso, protege más su motor y prolonga su duración útil gracias a una lubricación eficiente, rápida y segura.

Combe hoy mismo para AMALIE... un aceite que es más oleaginoso... y que rinde más!



AMALIE

Rinde más porque es más oleaginoso

HERMAN y GASTELU Ltda

ALAMEDA 1850 - FONO 82465  
SANTIAGO - VALPARAISO - CONCEPCION - TEMUCO

FITTINGS, VALVULAS  
desde 1/4 a 8"  
EL MEJOR SURTIDO Y EL  
MEJOR PRECIO  
Especialidad en Ferretería  
para Industrias  
"FERRETERIA PARIS"  
ALAMEDA B OHIGGS 44-FONO 60379-85174

Muestras Gratis!  
DEL FAMOSO Y FINO JABON DE TOCADOR

Grinodor  
A BASE DE HEXACLOROFENO (G-11)  
DESODORANTE  
HOY \*

Para cada compra mayor de 50 pesos se obsequia gratuitamente una muestra del jabón GRINODOR en las siguientes farmacias:  
Farmacia RECCUS Agustinos esq. Ahumada  
Farmacia KLEIN Bandera esq. Huérfanos  
Farmacia YORK Compañía esq. Plaza de Armas  
Farmacia BENDJEROT Merced esq. Plaza de Armas  
Farmacia METRO Bandera 116  
Farmacia GUZMAN San Antonio 581

JABON  
Para uso diario en el aseo corporal

TALCO Indicado para el cutis delicado de las guaguas. Especialmente útil para los pies, Calzado, etc.  
Elaborados bajo el control técnico del Instituto Sanitas y Anilines S. A.

Locion Para friccionar el cuero.

Exquisito perfume.

(A la página 10, Columna 7)

Para uso diario en el aseo corporal

Exquisito perfume.

Elaborados bajo el control técnico del Instituto Sanitas y Anilines S. A.

(A la página 10, Columna 7)

Para uso diario en el aseo corporal

Exquisito perfume.

Elaborados bajo el control técnico del Instituto Sanitas y Anilines S. A.

(A la página 10, Columna 7)

Para uso diario en el aseo corporal

Exquisito perfume.

Elaborados bajo el control técnico del Instituto Sanitas y Anilines S. A.

(A la página 10, Columna 7)

Para uso diario en el aseo corporal

Exquisito perfume.

Elaborados bajo el control técnico del Instituto Sanitas y Anilines S. A.

(A la página 10, Columna 7)

Para uso diario en el aseo corporal

Exquisito perfume.

Elaborados bajo el control técnico del Instituto Sanitas y Anilines S. A.

(A la página 10, Columna 7)

Para uso diario en el aseo corporal

Exquisito perfume.

Elaborados bajo el control técnico del Instituto Sanitas y Anilines S. A.

(A la página 10, Columna 7)

Para uso diario en el aseo corporal

Exquisito perfume.

Elaborados bajo el control técnico del Instituto Sanitas y Anilines S. A.

(A la página 10, Columna 7)

Para uso diario en el aseo corporal

Exquisito perfume.

Elaborados bajo el control técnico del Instituto Sanitas y Anilines S. A.

(A la página 10, Columna 7)

Para uso diario en el aseo corporal

Exquis



## HACIA LA CASA PROPIA POR EL PROPIO ESFUERZO

LA CORPORACION DENOMINADA COOPERATIVA  
DE EDIFICACION 21 DE MAYO LTDA.

PERSONERIA JURIDICA N.º 80, DEL MINISTERIO DEL TRABAJO,

ESTA EMPENADA EN HACER EFECTIVA ESTA

ASPIRACION ENTRE SUS 400 COOPERADOS Y NUEVOS SOCIOS QUE  
DESEEN INGRESAR A LA COOPERATIVA

TERRENO — URBANIZACION — AREAS VERDES — CA-  
SAS — TEATRO — IGLESIA — CAMPO DE DEPORTE  
COOPERATIVA DE CONSUMO — LOCALES  
COMERCIALES, etc.

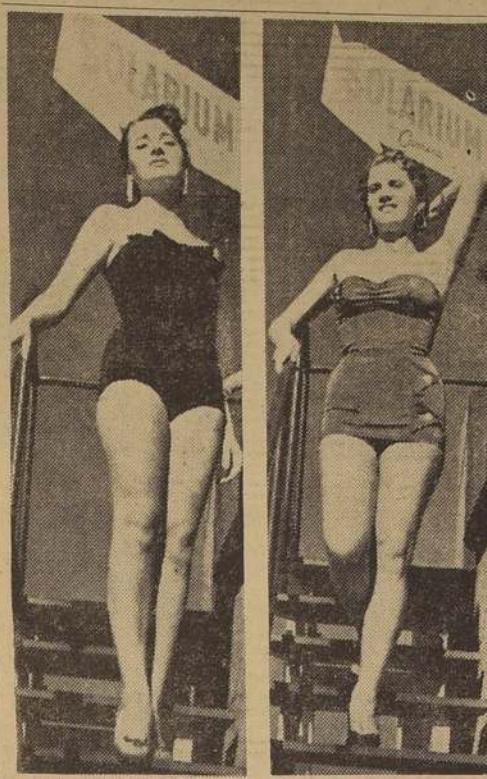
Esta realidad se hará efectiva a corto plazo en la localidad más hermosa de Santiago, ubicada en Vicuña Mackenna 10876, camino a Puente Alto, para el año 25.

El esfuerzo colectivo es mucho más eficaz y fácil de realizar que el esfuerzo individual. Hágase socio hoy mismo de la Cooperativa de Edificación 21 de Mayo Ltda., suscribiendo acciones equivalentes al valor del terreno, que se pagan en cómodas cuotas mensuales y tendrá así opción a construir su futuro hogar en un tiempo relativamente corto, bajo las leyes que amparan el sistema cooperativo.

UN DIA DE DEMORA SIGNIFICA POSTERGAR UN  
DIA EL DERECHO A LA CASA PROPIA

Informes: BANDERA 140H. FRENTE  
TEATRO METRO

## Concurso Internacional de Belleza "Miss Chile" Caracteres Internacionales del Concurso



Señorita LILIANA OYANEDER  
(Santiago)

Señorita SENTA SKIRDE  
(La Unión)

En casi todos los países del mundo se efectúa en estos momentos una selección que se ha apoderado del interés de los públicos. Se trata de elegir a la muchacha más bella en cada país, la que deberá viajar a los Estados Unidos, a fin de competir por la obtención del título máximo: "Miss Universo".

Jóvenes bellezas de todos los tipos, todos los colores, todas las razas y religiones, se aprestan a lucir los dones con que la naturaleza las ha honrado, y a conquistar para su patria el orgullo de poseer la "mujer más bella del mundo".

En nuestro país, llega ya a sus etapas finales el concurso "Miss Chile". En pocos casos debe ser más difícil la elección, pues Chile es tradicionalmente un país de hermosas mujeres. Y esta tradición no se ha visto desmentida. De los puntos más apartados del

territorio han surgido nombres de muchachas que podrían cada una de ellas representar dignamente la belleza de la mujer chilena.

El público no se ha quedado atrás. Miles y miles de votos llegan diariamente a la sede del concurso. Comités de apoyo se forman en todas las ciudades, que quieren figurar también en este "mapa de belleza" que se ha ido dibujando con hermosura de mujer y tradición y orgullo de pueblo.

Y es que no se trata de un simple acontecimiento interno. Nuestro pueblo es orgulloso, y la idea de que una de nuestras mujeres va a representarnos en el extranjero, hace despuntar su entusiasmo y el deseo de escoger lo mejor.

Así hemos llegado a este momento del concurso. Veinticuatro jóvenes de gran belleza luchan ardorosamente por mantener sus posiciones en los próximos escrutinios, poder tener la oportunidad de presentarse ante el jurado que seleccionará a "Miss Chile".

Por otra parte, el título significará también muchas posibilidades. Las firmas auspiciadoras del concurso, Universal Pictures y Trajes de Baño Catalina, han ofrecido miles de premios de las más variadas clases a las finalistas. Viajes, contratos cinematográficos de radio y televisión, joyas, vestidos y la enorme variedad de regalos que puede brindar un país como Estados Unidos, estarán a disposición de "Miss Chile" y, con ellos, la fama y la fortuna.

Esperemos confiados los resultados, en la seguridad de que Chile ha de estar muy bien representado entre las bellezas del mundo, cuando se descorra el telón del gran concurso final, junto a las playas de Long Beach, California.

## SOCIEDAD PEDAGOGICA PEDRO PRADO LONDON SCHOOL

KINDERGARTEN Y PREPARATORIAS  
AVENIDA SEMINARIO 659

TELEFONO 45596

Liceo Vespertino Coeducacional "RUBEN DARIO"

AVENIDA SEMINARIO 659

TELEFONO 45596

LICEO NOCTURNO COEDUCACIONAL GRATUITO

"OSCAR CASTRO"

AVENIDA GENERAL VELASQUEZ N.º 205

MATRICULA ABIERTA



Buenos entre los  
mejores vinos de Chile

PIDALOS EN  
LOS MEJORES  
ESTABLECIMIENTOS  
DE LA CAPITAL



SANTA ELENA 2290 (A)

## ROFAG

RODAMIENTOS FAG LTDA.

EXPOSICION Y STOCK PERMANENTES

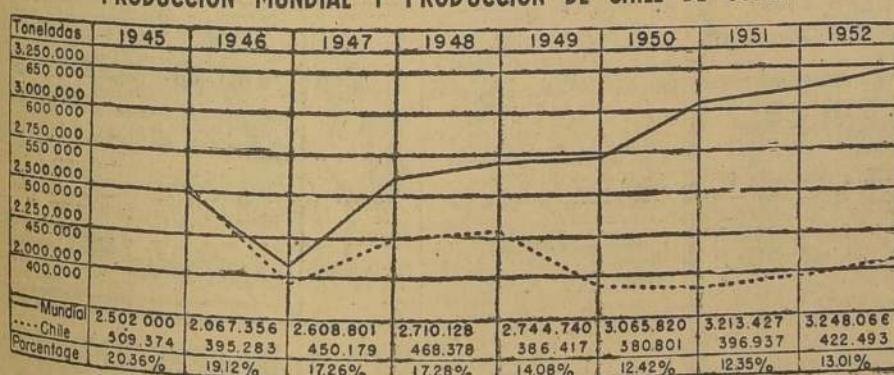
Av. B. O'Higgins 1418 - Teléfono 87647

Casilla 1040 - Santiago de Chile

DIRECCION TELEGRAFICA Y CABLES: ROFAG

### LA MINERIA DEL COBRE EN CHILE

#### PRODUCCION MUNDIAL Y PRODUCCION DE CHILE DE COBRE



Una política de facilidades para la inversión de grandes capitales en la industria minera del cobre y la adopción de adecuados regímenes tributarios y de cambios, ha expandido la producción de cobre en el mundo.

Si en Chile se adoptan medidas similares, la proporción de su producción, con respecto a la mun-

dial, seguirá en el sentido ascendente de los otros países productores, lo que significaría aumento de la afue-

nza de divisas, en el volumen de compras, en pagos de jornales y salarios, o sea, mayor renta y riqueza.

TRABAJAN PARA UN CHILE GRANDE Y PROSPERO

CHILE EXPLORATION COMPANY  
MINERAL DE CHUQUICAMATA

ANDES COPPER MINING COMPANY  
MINERAL DE POTRERILLOS

Catalina El Traje de baño más famoso del mundo



**SE MIDE AHORA CON LOS GRANDES.**— Campanillazo, la resección del último tiempo, que después de sus amplias victorias recientes en el Club Hipico, luchará el próximo domingo con los mejores representantes de su generación en 3.000 metros, distancia severa que afrontan todos por primera vez. Fue llevado ayer a Viña del Mar, con miras a adjudicarse los \$ 300.000 del "Saint Leger", donde dará la medida exacta de su valor frente a Vlasov, Saint Oregon y Tala, ases de la contienda, y Demián, Sud Africana y Carrilera, opciones secundarias:

#### NUEVO CLASICO CREA CLUB HIPICO

El subgerente del Club Hipico de Santiago, don Carlos Vargas Salinas, reveló ayer que se está trabajando en la creación de un nuevo clásico con el nombre de Ricardo Searle, instituido en memoria del distinguido turmancero recientemente desaparecido.

Este clásico, que será disputado unas seis semanas después de la Internacional, sobre una distancia superior a los dos mil metros, sería una especie de revancha entre los participantes de esa tradicional carrera, por cuánto las condiciones permitirán tomar parte a los mismos rivales.

Las bases definitivas de este importante clásico serán estudiadas en el curso de la semana por las autoridades del Club Hipico, y dadas a conocer oportunamente.



**1<sup>er</sup> GRAN LIQUIDACIÓN CALZADOS ALCÁZAR CALZADO DE LUJO**  
Le brinda en cada oferta una tentación  
OPORTUNIDAD para SEÑORAS, HOMBRES Y NIÑOS  
SAN DIEGO 910



**MINA FIERRO**  
COMPRO O ARRIENDO  
UNICAMENTE POR CARTA  
CASILLA 13105

**CABAÑAS Especiales**  
OVALADOS EN CAJETILLAS DE 10  
Y AHORA TAMBIÉN  
REDONDOS EN CAJETILLAS DE 20  
SIEMPRE CON BOQUILLA DE CORCHO  
Y LA MISMA EXQUISITA CALIDAD

## Montas y competidores del domingo

### CLUB HIPICO

**PRIMERA CARRERA.**— 1.100 METROS.— A LAS 1.15 HORAS.  
14 Admira 32.— R. Montoya.  
19 Arabelle 33.— R. Morris.  
9 Bellavista 32.— F. Arredondo.  
17 Boliviana 32.— H. Hevia.  
7 Brasiliana 32.— D. Reyes.  
5 Catania 32.— A. Muñoz.  
2 Dijo 32.— E. Nuñez.  
15 Freya 32.— J. Aravena.  
8 Maestra 32.— F. P. Corro.  
11 Majunga 32.— J. Escobar.  
13 Martina 32.— N. N.  
17 Orientada 32.— C. Benavides.  
16 Perla Abajo 32.— P. Bustos.  
13 Titina 32.— M. Araneda.  
1 Techina 32.— O. Rojas.  
4 Torre de Pisa 32.— J. Rodriguez.

**SEGUNDA CARRERA.**— 1.700 METROS.— A LAS 1.30 HORAS.

1 Vilucana 37.— R. Parodi.  
3 Aquerelle 34.— R. Montoya.  
2 Tinta Chinita 34.— J. Rodriguez.  
3 Comoti 34.— R. Arredondo.  
4 Cuervo 34.— B. Núñez.

**TERCERA CARRERA.**— 1.200 METROS.— (JINETES APRENDICES) A LAS 2.50 HORAS.

1 Castrito 36.— D. Vázquez.  
14 Super 36.— A. Diaz.  
13 Morroco 35.— E. Godoy.  
3 Conquistador 35.— U. Gaete.  
4 Maipú 34.— P. Alquinta.  
1 Trutruca 33.— J. Escobar.  
11 Marceño 32.— J. Adams.  
7 Peloponeso 32.— R. Aguilar.  
10 Stella Maria 30.— F. Pizarro.  
8 Black Awan 39.— R. Galas.  
5 Gris 39.— J. Rodriguez.  
6 El Jaguar 45.— A. Farías.  
12 Husita 45.— S. Allende.  
9 Medos 45.— L. A. Paredes.

**CUARTA CARRERA.**— 1.000 METROS.— A LAS 3.25 HORAS.

12 Almagra 37.— R. Montoya.  
13 Batista 35.— D. Vázquez.  
7 Bayardo 35.— O. Olivares.  
1 Cumberwell 35.— A. Tapia.  
10 Camerman 35.— P. Alquinta.  
6 Escudero 35.— P. Pizarro.  
4 Iquani 35.— O. Valenzuela.  
2 Tupper 35.— R. Montoya.  
8 Rosa 35.— J. E. Bravo.  
5 Zanacberg 35.— M. Reyes.  
9 Vida 55.— J. Olivares.  
5 Vistión 55.— A. Silva.

**QUINTA CARRERA.**— 1.600 METROS.— A LAS 4 HORAS.

3 Petracca 36.— H. Vergara.  
5 Sideral 36.— R. Parodi.  
14 Lejido 34.— O. Tapia.  
8 Trile 34.— O. Valenzuela.  
4 Mandón 33.— R. Montoya.  
9 Camanchaca 32.— A. Silva.  
5 Corcovado 31.— R. Montoya.  
7 Pomplina 30.— S. Allende.  
2 Billon 30.— J. Escobar.  
10 Zananza 49.— J. Escobar.  
12 Fornie 46.— F. Gatica.  
1 Sonavea 45.— J. Pizarro.  
4 Vilka 45.— F. Pizarro.

**SEXTA CARRERA.**— 2.400 METROS A LAS 4.40 HORAS.

7 Sudán 58.— J. Orellana.  
2 Val Vienés 58.— J. Garcia.  
5 Felipe 58.— P. Alquinta.  
8 Vlasov 58.— A. Poblete.  
3 Carrilera 53.— M. Guerero.  
3 Sud Africana 53.— O. Saavedra.  
2 Tala 53.— L. Espinoza.

**SEPTIMA CARRERA.**— 1.300 METROS.— A LAS 5.20 HORAS.

10 Kali 57.— P. Flores.  
4 Retamo 55.— M. F. Silva.  
3 Corazón Loco 53.— O. Olivares.  
2 Metaveri 52.— R. Parodi.  
3 Night Bird 52.— S. Godoy.  
5 Casero 50.— Edo. Soto.  
6 Palcar 50.— J. Pizarro.  
11 Gyalva 49.— S. Allende.  
7 Peñafiora 48.— O. Farías.  
12 Villa 47.— P. Bustos.  
9 Escoga 45.— F. Gatica.  
10 Plaza 44.— J. Pizarro.  
12 Campbora 32.— U. Gaete.  
2 Picaporte 32.— R. Montoya.  
5 Enrique VIII 31.— J. Garcia.  
4 Night Club 31.— A. Silva.  
9 Aclamada 30.— J. Pérez.  
10 La Roca 49.— C. Farmer.  
11 Huape 48.— F. Gatica.  
10 Pacífica 45.— H. Hevia.  
9 San Benito 45.— L. A. Paredes.

**NOVENA CARRERA.**— 1.000 METROS.— A LAS 6.45 HORAS.

3 Campagnolo 37.— R. Parodi.  
2 Diamante 37.— D. Vázquez.  
3 Conrado 36.— S. Saavedra.  
10 Tout Seul 54.— J. E. Bravo.  
11 El Lucero 53.— O. Valenzuela.  
8 Jordán 53.— O. Olivares.  
7 Cisneros 51.— A. Tapia.  
1 Hielo Viejo 50.— J. Garcia.  
2 Tribuna 49.— C. Farmer.  
12 Vagarría 47.— J. Paredes.  
6 Lira 46.— P. Alquinta.  
13 Huape 45.— F. Gatica.

**DECIMA CARRERA.**— 1.200 METROS.— A LAS 7.30 HORAS.

12 Gatolet 56.— M. F. Silva.

3 Samaran 54.— J. Pizarro.

1 Ingras 53.— R. Montoya.

14 Ingras 53.— J. Olivares.

15 Junio 50.— S. Godoy.

2 Liambo 50.— A. Tapia.

6 Culbra 48.— F. Gatica.

1 La Perica 46.— F. Arredondo.

**“FCA. CHECOSTYL”**

San Diego 645 PASAJE MALUJE

**S. SACK.**

FIERO NACIONAL

REONDO CUADRADO PLANO

SAN PABLO 1179

MORANDE 817

V. MACKENNA 1648

**DENTISTA**

Armando Rodríguez

SE TRASLADO A

COMPANYA 1068

Oficina 1103 (Edificio Teatro Plaza)

Coronas - Fundas - Dentaduras inmediatas, des-

pues extracciones.

Terminación rápida

ARMANDO VARGAS V.

Administrador



### HIPODROMO CHILE

**PRIMERA CARRERA.**— a las 7.45

4 M. — 1.200 metros.

11 Portunus 56.— Edo. Soto

14 Balilla 56.— Edo. Soto

16 Marly 56.— R. Cornejo

8 Bonanza 47.— U. Gaete

5 Capitanía 55.— B. Sandoval

1 Hara Kiri 58.— G. Retamal

2 Barbillino 54.— J. Garcia

7 Corea 54.— S. Allende

12 Poer Negro 53.— J. Olivares

6 Dixie 50.— P. Alquinta

9 La Lila 49.— J. Pizarro

2 Penigera 49.— V. Madrid

10 Marne 48.— L. Pérez

3 Cesar 47.— C. Benavides

Corrales 4.—

**SEGUNDA CARRERA.**— a las 8.25

A. M. — 850 metros.

12 Caribe 54.— J. Olivares

2 Tres Chilo 60.— Edo. Soto

4 Civilin 53.— S. Allende

13 Don Roberto 53.— C. Benavides

6 Quétar 53.— J. Garcia

11 Tanina 53.— L. Pérez

7 Cinta Rosada, ex Cte. Roja

50. L. E. Valencia

1 Flor de Te 50.— J. Aravena

9 Pintor 50.— U. Gaete

8 Fumigador 50.— J. Pizarro

10 Kababé 50.— M. Guerrero

12 Sierra 50.— S. Godoy

5 Malagueño 50.— F. Pizarro

Corrales: 1 y 2; 9 y 10.

**TERCERA CARRERA.**— a las 9.05

A. M. — 1.200 metros.

6 Catalina 53.— R. Cornejo

10 Las Salinas 53.— S. Allende

2 Demi Coeur 53.— S. Allende

12 Terpsicore 53.— J. Aravena

4 Emocionada 53.— C. Farmer

8 File D'Or 53.— G. Retamal

13 Estrella 53.— H. Hevia

18 Gringa 53.— J. Pizarro

7 Harlow 50.— P. Bustos

16 Higa 53.— L. A. Paredes

19 Jacoba 53.— U. Gaete

17 La Sombra, ex Popu 53.— M. F. Silva

5 La Tabarilla 53.— J. Pombet

11 Parelli 53.— Edo. Soto

14 Primorosa 53.— R. Pavez

19 Triufa 53.— U. Gaete

2 Trilla 53.— G. Ruiz

Corrales: 1 y 2; 3 y 4.

**CUARTA CARRERA.**— a las 9.40

A. M. — 1.200 metros.

6 Esperado 56.— E. Núñez

8 Beba 55.— Edo. Soto

17 Sambuco 55.— R. Ledesma

18 Haarlem 54.— M. D'Andrea

9 El Chigual 45.— H. Hevia

2 Canibal 53.— D. Reyes

7 Corita 50.— G. Ruiz

4 Liron 53.— M. Núñez

13 Rutilante 56.— A. Diaz

5 Tropical 52.— P. Alquinta

8 Alentado 52.— C. Bejarano

**Monstruo prehistórico en pantalla del Rex**

Desde mañana, en el cine Rex se exhibirá la gran película "El monstruo del mar", salido de la mente de "Viento Salvaje" en Central, con doce luminarias como son Gary Cooper, la famosa Barbara Stanwyck, actores como Ruth Roman y Anthony Quinn. Se trata de un grupo de gentes temerarias, arrasadas, indiferentes a la vida pero avíadas de fuertes emociones entre ellas, la pasión, el juego, la búsqueda de la riqueza en el "oro negro" que perseguían en las entrañas de la tierra. Esta cinta fue filmada en México y dirigida por Hugo Fregonés.

Para cumplir con este propósito, Eso Standard Oil Company, Eso Standard Oil Company, Emelco y otros equipos, la técnica y científica de Emelco y Raymond tienen la principal responsabilidad.

Para cumplir con este propó-

sito, Eso Standard Oil Com-

pany, Eso Standard Oil Com-

pany,



SANTOS DE ROY  
SANTOS DE MARANA  
AP DE LOURDES

## BOLETIN DEL TIEMPO

MINISTERIO DE DEFENSA NACIONAL

(Continúa a las 20 horas del día 9 de febrero de 1954)

El mal tiempo en la región de los Canales ha continuado sin cesar. Vientos y lluvias muy fuertes del norte y temporales en algunos días. En las demás zonas del país ha continuado bueno con nublados y algunas lluvias en el norte. En el territorio antártico el viento es variable y nuboso.

### APRECIACION GENERAL

En el continente el buen clima atmosférico con nublados parciales desde el sur. Vientos y lluvias algo más al norte.

**REGIÓN CENTRAL:** Bueno. Nublados y neblinas matinales. Vientos y lluvias débiles.

**REGIÓN ARAUCANIA:** Bueno. Nublados parciales. Variable.

**REGIÓN DE LOS LAGOS:** Bueno. Nublados locales y parciales. Variable.

**REGIÓN DE VALDIVIA:** Bueno. Nublados y neblinas matinales. Vientos y lluvias débiles.

**REGIÓN DE COQUIMBO:** Bueno. Nublados y neblinas matinales. Vientos y lluvias débiles.

**REGIÓN DE ARICA Y PARINACOTA:** Mal tiempo. Lluvias y vientos fuertes.

**REGIÓN ANTÁRTICA:** Variable.

**TERITORIO ANTÁRTICO:** Nevada local.

INFORMACIONES DE SANTIAGO

TEMPERATURA DEL AIRE: (Día 8) — Máxima: 29,5 grados C. a las 10 horas y 30 minutos. Mínima: 13,5 grados C. a las 7 horas.

HUMEDAD RELATIVA DEL AIRE: (Día 8) — Máxima: 88 por ciento. a las 7 horas y 30 minutos. Mínima: 40 por ciento, a las 3 horas y 30 minutos.

TIEMPO: (Día 8) — SALIDA: a las 6 horas y 14 minutos. Puesta: a las 18 horas y 10 minutos.

LUNA: Cuarto Creciente. SALIDA: a las 14 horas.

OFICINA METEOROLÓGICA DE CHILE — Sección Precisión del Tiempo — (FONO 80758) —

ALHAJAS, JOYAS.

ALHAJAS, brillante, oblongo, redondo, etc. Precio: 100 pesos.

ALHAJ

DICK TRACY



## Afiliaciones Gremiales

**CONF. SIND. ASALARIADOS CHILE** — La Directiva de esta Central, acordó realizar un ampliado de sus bases el 23 del actual, con el fin de informar sobre la marcha de la Institución, especialmente, sus nuevos Departamentos, como igualmente, la inamovilidad de los obreros.

**CONF. SIND. SERVICIOS SALUD PÚBLICO** — Los dirigentes de esta Confederación Nacional, se entrevistaron con el Subsecretario del Ministerio de Salud Pública, don Guillermo Torres y luego despacharon con el Ministro de esa Cartera, Dr. Eugenio Suárez, a objeto de tratar sus problemas económicos.

**OBREROS DE CERVECERIAS** — Los obreros de las Fábricas Ebner y Providencia, realizan mañana una concentración y desfile, en cuya oportunidad darán a conocer los trámites que ha seguido su conflicto, relacionado con los pliegos de peticiones recientemente presentados a la consideración de la Gerencia.

**AMBULANTES DE COBREOS** — Ha sido designada la siguiente mesa directiva de la Convención que celebra este gremio: Presidente, Luis Espoz Valenzuela; primer vice, Alfonso Hidalgo González; segundo vice, Agustín Aravena Cárcamo; secretario general, Luis Ríos Garrido; de prensa, Guillermo Villota Tapia, y de correspondencia, Mario Saavedra Osorio.

**FED. PROV. MUTUALISTA** — Con motivo de cumplir pasado mañana su 18º aniversario al servicio del mutualismo nacional, esta Concentrica, por medio de su Comisión de Fiestas, ha elaborado el siguiente programa: Viernes 12, sesión solemne en su sede de San Diego 29, presidida por el titulado Leopoldo Sánchez Vásquez, en cuya oportunidad dictaría su charla el ex senador señor Eloy Domínguez. Memoria anual leída por el presidente de esta Federación, señor Sánchez Vásquez. Transmisión del mando de la nueva mesa directiva; Alocución al acto, por el presidente de la Confederación Mutualista de Chile, señor Salvador Fernández, etc. Finalizarán dichos actos, con un banquete oficial a efectuarse el próximo domingo en San Diego 29, donde se están recibiendo las adhesiones.

**JUNTA DE VECINOS "FOCO MIRANDA"** — Asamblea general de los Pobladores se llevará a efecto el 7 de marzo próximo en su local de Santa Fe 733, a las 17.30 horas, a fin de conocer el resultado de las gestiones realizadas por diversas comisiones ante las autoridades municipales y sanitarias de la Comuna de San Miguel, en la solución de los problemas de urbanización.

**LOS GREMIOS EN LA RADIO** — Informaciones gremiales se transmiten todos los días de 19.30 a 20 horas, por C. B. 142 Radio Continental.

**UNION VECINAL SAN MIGUEL ORIENTE** — La Directiva que preside Leopoldo Burén, nos ha manifestado, que la escasez de microbuses en esta sector es insuficiente, perjudicando a otros y empleados de su puesto vecinal, que debido a ello llegan tarde a sus ocupaciones y por dichas causas los empleadores no les cambian la semilla corrida, así como también influye en la producción, debido a que diariamente estos faltan una hora a su trabajo. Solicitarán de las autoridades respectivas sea solucionada esta situación a la brevedad posible.

**SIND. UNICO DE PINTORES** — Satisfactoriamente fue pliego de petición de estos obreros, con la firma de un acta de avvenimiento con los patronos señores Miguel Jimeno y Santiago Trujeda, obteniendo un mejoramiento económico de un 50% de sus acasos salarios, como asimismo, y les otorgará un día de veance cada 18 días trabajados cuando en cuenta la reglamentación por semana corrida. Los obtentos se pagarán con un cargo de un 100% y los pagos se efectuarán los días sábados en los sitios de trabajo, e reconocido a este Sindicato nico, como la organización de los obreros, y asimismo, al de grado de obras nombrado por el Sindicato.

**FED. CHOFERES MICROBUS** — Pasado mañana viernes se efectuará un ampliado de dirigentes de los sindicatos adscritos a este Centro, a las 18 horas, en su sede social de la calle Santo Domingo 1431, con el objeto de tratar el siguiente temario: cuento la respuesta del Sindicato nico, sobre el Petitorio presentado por esta Federación, sobre las reivindicaciones sociales del año; fijar fecha para realizar una Convención de los trabajadores del volante; elegir nuevos miembros del Congreso rectivo, por no haber dado cumplimiento de acuerdo con lo demandado por los Estatutos Sociales de la Federación; proponer al gremio los siguientes servicios sociales: Médico, vidrio, Anexo, Dirección de transporte y Secretaría General.

**ASOC. PROFESORES INDUSTRIALES** — La Junta Ejecutiva de esta Asociación, ha convocado una asamblea directiva, con el personal que

actualmente se encuentra en Santiago en los cursos de perfeccionamiento: pasado mañana a las 11.45 horas, los siguientes informes por las siguientes personas: Raúl Rojas Valencia, Campaña Económica; Sergio Lucio Solar, Normas para la calificación del Personal; José Planes y Programas y Miguel Verdura, Cursos de Perfeccionamiento y reformas del Estatuto del Magisterio. A las 20 horas, designación de las Comisiones de Trabajo.

**CENTRAL DE TRABAJADORES** — Durante estos días han continuado recibiendo audiencias de artistas que desean prestar su concurso para el festival de mañana en el teatro Caupolicán, pro celebración del primer año de la Central Unica de Trabajadores. Las entradas se encuentran a disposición del Sindicato, en Alameda No. 850.

**FEDE. EDUCADORES DE CHILE** — Debido a que el Ministro de Hacienda, señor Guillermo del Pedregal, se encontraba presidiendo las sesiones de la CEPAL, los dirigentes del Magisterio que iban a entrevistarse con él ayer en la tarde para conocer su opinión con respecto a los problemas planteados por los profesores, no pudieron ser recibidos. Esta entrevista se efectuará, según se nos dijo, en el curso de esta semana.

**SIND. FERIAS Y MERCADOS** — El Directorio de este Sindicato se entrevistará con la señora alcaldesa de Santiago y regidores, a fin de solicitarles una mayor vigilancia policial en ferias y mercados debido a los continuos robos de mercaderías y dinero que se realizan diariamente en este recinto comercial. Nos agregaron dichos dirigentes que en las noches, estos individuos descarrillan candados, penetran a los negocios más a mano, y se llevan lo que se les viene en gana. Ante esta situación, entre los comerciantes existe un clima de inquietud, sin que las autoridades nadan hagan por reprimir estos desmanes que los perjudican en sus intereses económicos.

**ASOC. PENSIONADOS LEY 10.383** — Entre las peticiones que solicitan estos personales, figuran las siguientes: el pago de la asignación familiar, de acuerdo con el Art. 35 de la Ley 10.383; reajuste del 15%, o acuerdo con el Art. 47; otorgamiento de una cuota de casas en las poblaciones que se construyen con dineros del Servicio de Seguro Social, etc.

**PERSONALES TELEFONICOS** — En la mañana de ayer, el Ministro del Trabajo recibió al Subgerente de la Cia. de Teléfonos e instantes después se entrevistaron con él, los dirigentes de estos personales. Este Secretario de Estado propuso a las partes, la formación de un Tribunal Tripartito, que estudiaría este conflicto. Los empleados adoptaron esta determinación y los personeros de la compañía le solicitaron un plazo hasta mañana para dar una respuesta definitiva.

**EJERCITO DE CHILE DIRECCION DE LOS SERVICIOS**

### Propuestas Privadas de Forrajes

Llámanse a propuestas privadas para el suministro de Pasto de primer y segundo corte, avena, paja y aforro en diversas guarniciones del Ejército.

Bases y Condiciones Especiales, a disposición de los interesados en el Departamento de Administración y Adquisiciones, 8.º piso del Ministerio de Defensa Nacional.

Las propuestas se abrirán el lunes 22 de febrero a las 16 horas, en la Oficina de los Servicios del Ejército, Ministerio de Defensa Nacional, 7.º piso, debiendo presentarse hasta esa fecha, en sobre cerrados y lacrados. Que se recibirán en el Departamento de Administración y Adquisiciones del Ejército.

EL CUARTEL MAESTRE GENERAL DEL EJERCITO.

**Propuesta Pública N.º 1 SERVICIO DE EXPLOTACION DE PUERTOS**

Solicitarse propuestas públicas para proveer al Servicio de Explotación de Puertos del siguiente material destinado a las Administraciones de Puertos que se indican:

**VALPARAISO** 2.500 durmientes para vías férreas, de 6" x 10" x 2.80 metros.

**SAN ANTONIO** 2.500 durmientes para vías férreas, de 6" x 10" x 2.80 metros.

Las propuestas se abrirán el 26 de febrero de 1954, a las 16 horas, en la Intendencia de Puertos, Plaza Justicia No. 45, piso 7.º, oficina N.º 709, ante los interesados que concuren.

Bases y antecedentes pueden solicitarse en la Secretaría de la Junta Económica del Servicio o en la Caja N.º 133-V, Valparaíso.

EL INTENDENTE DE PUERTOS

**DIRECCION GENERAL DE APROVISIONAMIENTO DEL ESTADO**

### PROUESTA PUBLICA

POR FORMULARIOS Y CARPETAS

PARA LA DIRECCION GENERAL DE IMPUESTOS INTERNOS

Solicitarse Propuestas Públicas por formularios y carpetas para la Dirección General de Impuestos Internos.

Las Propuestas se abrirán en la Dirección General de Aprovisionamiento del Estado, Amunátegui N.º 66, 2.º piso, a LAS 15.30 HORAS DEL DIA 17 DE FEBRERO DE 1954.

Bases y antecedentes en la Sección Imprenta de esta Dirección General.

EL DIRECTOR

# LA NACION

Por Chester Gould

## MERCADO DE CAMBIOS

Informa LITVAN, CIA. LTDA.

Banderas 191

CIERRE DE AYER

Comp. Vend.

Dolar Billete	\$ 238.—	\$ 241.—
Dolar Chéque	239.—	237.—
Nacionales	15.—	20.—
Extranjeras	635.—	650.—
Soles	11.30	12.—
Uruguayos	72.—	74.—
Cruceros	4.—	4.—
Pesetas	8.50	8.70
Frances	0.63	0.66

Con un regular movimiento se realizaron las operaciones bursátiles en el Mercado de Valores, en el día de ayer. La tendencia reflejada el día jueves acentuó ayer martes, deteniendo la mayoría de las principales acciones, algunas excepciones a favor, así pudimos anotar quinientos y mil pesos, que reveló clara debilidad en el Mercado. Naturalmente que las fluctuaciones en las cotizaciones fueron pequeñas diferencias, pero lo cierto es que se reveló clara tendencia a la baja.

## La actividad bursátil

(INFORMACION PROPORCIONADA POR TANNER Y CIA., BANDERA 52, SANTIAGO)

Los precios más importantes del día fueron: Rayonhill entre las textiles; Ascensional, entre las mineras; Igualque, entre las Industriales; Madres, entre las Metalúrgicas, etc.

El oficio mejoró en su cotización durante el día.

Al cierre el Mercado se mostró irregular, con bajas conformes más bajas.

Los siguientes valores: Ascensional, entre las mineras; Rayonhill entre las textiles; Cerrillos, entre las Industriales; Madres, entre las Metalúrgicas, etc.

Los precios más bajos: Ascensional, entre las mineras; Rayonhill entre las textiles; Cerrillos, entre las Industriales; Madres, entre las Metalúrgicas, etc.

Los precios más altos: Ascensional, entre las mineras; Rayonhill entre las textiles; Cerrillos, entre las Industriales; Madres, entre las Metalúrgicas, etc.

Los precios más altos: Ascensional, entre las mineras; Rayonhill entre las textiles; Cerrillos, entre las Industriales; Madres, entre las Metalúrgicas, etc.

Los precios más altos: Ascensional, entre las mineras; Rayonhill entre las textiles; Cerrillos, entre las Industriales; Madres, entre las Metalúrgicas, etc.

Los precios más altos: Ascensional, entre las mineras; Rayonhill entre las textiles; Cerrillos, entre las Industriales; Madres, entre las Metalúrgicas, etc.

Los precios más altos: Ascensional, entre las mineras; Rayonhill entre las textiles; Cerrillos, entre las Industriales; Madres, entre las Metalúrgicas, etc.

Los precios más altos: Ascensional, entre las mineras; Rayonhill entre las textiles; Cerrillos, entre las Industriales; Madres, entre las Metalúrgicas, etc.

Los precios más altos: Ascensional, entre las mineras; Rayonhill entre las textiles; Cerrillos, entre las Industriales; Madres, entre las Metalúrgicas, etc.

Los precios más altos: Ascensional, entre las mineras; Rayonhill entre las textiles; Cerrillos, entre las Industriales; Madres, entre las Metalúrgicas, etc.

Los precios más altos: Ascensional, entre las mineras; Rayonhill entre las textiles; Cerrillos, entre las Industriales; Madres, entre las Metalúrgicas, etc.

Los precios más altos: Ascensional, entre las mineras; Rayonhill entre las textiles; Cerrillos, entre las Industriales; Madres, entre las Metalúrgicas, etc.

Los precios más altos: Ascensional, entre las mineras; Rayonhill entre las textiles; Cerrillos, entre las Industriales; Madres, entre las Metalúrgicas, etc.

Los precios más altos: Ascensional, entre las mineras; Rayonhill entre las textiles; Cerrillos, entre las Industriales; Madres, entre las Metalúrgicas, etc.

Los precios más altos: Ascensional, entre las mineras; Rayonhill entre las textiles; Cerrillos, entre las Industriales; Madres, entre las Metalúrgicas, etc.

Los precios más altos: Ascensional, entre las mineras; Rayonhill entre las textiles; Cerrillos, entre las Industriales; Madres, entre las Metalúrgicas, etc.

Los precios más altos: Ascensional, entre las mineras; Rayonhill entre las textiles; Cerrillos, entre las Industriales; Madres, entre las Metalúrgicas, etc.

Los precios más altos: Ascensional, entre las mineras; Rayonhill entre las textiles; Cerrillos, entre las Industriales; Madres, entre las Metalúrgicas, etc.

Los precios más altos: Ascensional, entre las mineras; Rayonhill entre las textiles; Cerrillos, entre las Industriales; Madres, entre las Metalúrgicas, etc.

Los precios más altos: Ascensional, entre las mineras; Rayonhill entre las textiles; Cerrillos, entre las Industriales; Madres, entre las Metalúrgicas, etc.

Los precios más altos: Ascensional, entre las mineras; Rayonhill entre las textiles; Cerrillos, entre las Industriales; Madres, entre las Metalúrgicas, etc.

Los precios más altos: Ascensional, entre las mineras; Rayonhill entre las textiles; Cerrillos, entre las Industriales; Madres, entre las Metalúrgicas, etc.

Los precios más altos: Ascensional, entre las mineras; Rayonhill entre las textiles; Cerrillos, entre las Industriales; Madres, entre las Metalúrgicas, etc.

Los precios más altos: Ascensional, entre las mineras; Rayonhill entre las textiles; Cerrillos, entre las Industriales; Madres, entre las Metalúrgicas, etc.

Los precios más altos: Ascensional, entre las mineras; Rayonhill entre las textiles; Cerrillos, entre las Industriales; Madres, entre las Metalúrgicas, etc.

Los precios más altos: Ascensional, entre las mineras; Rayonhill entre las textiles; Cerrillos, entre las Industriales; Madres, entre las Metalúrgicas, etc.

Los precios más altos: Ascensional, entre las mineras; Rayonhill entre las textiles; Cerrillos, entre las Industriales; Madres, entre las Metalúrgicas, etc.

Los precios más altos: Ascensional, entre las mineras; Rayonhill entre las textiles; Cerrillos, entre las Industriales; Madres, entre las Metalúrgicas, etc.

Los precios más altos: Ascensional, entre las mineras; Rayonhill entre las textiles; Cerrillos, entre las Industriales; Madres, entre las Metalúrg